

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901
por don Rufino Cano de Rueda

c/ San Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98
Precio del ejemplar: 8 pesetas

AÑO LXXV.— Número 22.959
Martes 21 de octubre de 1975

Director: Angel Vilches González
Depósito Legal: SG 7-1958

Madrid

REUNION DE LA JUNTA DE DEFENSA NACIONAL

Madrid, 20.—Esta tarde se ha reunido en la Presidencia del Gobierno la Junta de Defensa Nacional, presidida por don Carlos Arias Navarro.

La Junta, creada por Ley de 8 de agosto de 1939, está compuesta por el presidente del Gobierno, los ministros del Ejército, Marina y Aire, el jefe del Alto Estado Mayor y los jefes de Estado Mayor de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire.

Según el artículo 38 de la Ley Orgánica del Estado, la misión de la Junta de Defensa Nacional es proponer al Gobierno «las líneas generales concernientes a la seguridad y defensa nacional». Especifica también dicho artículo que, además de los miembros de la Junta ya citados, podrán también asistir a las reuniones «los ministros o altos cargos que, por el carácter de los asuntos a tratar, se considere conveniente».

De acuerdo con este inciso, asiste a la reunión de hoy el ministro de Asuntos Exteriores, don Pedro Cortina Mauri, ya que, según parece, la Junta ha sido convocada para estudiar el tema del Sahara.—Cifra.

REUNION DEL GABINETE MINISTERIAL

Madrid, 20.—Los servicios informativos de la Dirección General de Coordinación Informativa han facilitado la siguiente nota:

Bajo la presidencia de su titular don Carlos Arias Navarro se ha reunido en Castellana, 3, el Gabinete ministerial, con la asistencia de todos sus miembros.

Se han examinado en toda su amplitud los problemas relacionados con la descolonización del Sahara, así como la incidencia que sobre ellos pueda tener la eventual decisión que adopte el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, cuyas deliberaciones han de continuar en el día de mañana.—Cifra.

Manifestación a favor de Serviliano García de Castro en Nava de la Asunción

El Ayuntamiento y Consejo Local, reunidos con el subjefe provincial del Movimiento, piden el cese de éste y del jefe local de Santa María la Real de Nieva



El subjefe provincial del Movimiento se trasladó ayer a Nava de la Asunción para presidir una reunión conjunta del Ayuntamiento y Consejo Local y tratar del nombramiento de nuevo jefe local. Ambas corporaciones se negaron a ello, y en cambio pidieron el cese del subjefe provincial y del jefe local de Santa María de Nieva. Mientras tanto, en la plaza fue reuniéndose una muchedumbre que prorrumpió ininterrumpidamente en gritos y aclamaciones a favor de Serviliano García de Castro. Telegramas pidiendo audiencia e intervención urgente en este asunto, han sido cursados al presidente del Gobierno, ministros de la Gobernación y secretario general y director general de Administración Local.—(Foto Peñalosa).

(Información en pág. 16)

O N U

EL PROBLEMA DEL SAHARA, EN EL CONSEJO DE SEGURIDAD

(En página 10)

Sesión plenaria de la Diputación Provincial

(En página 3)

Predicen la pronta reactivación de la actividad económica en Europa

Bonn, 20.—Expertos alemanes han pronosticado la pronta reactivación de la actividad económica en Europa Occidental, incluida la República Federal Alemana.

“La recesión en Europa occidental ha tocado ya fondo”, se dice en un dictamen conjunto de los Institutos de Investigación Económica de Berlín, Hamburgo, Munich, Kiel y Essen, divulgado hoy en Bonn.—Efe.

Portugal

Cuatro goberna- dores civiles, destituídos

Lisboa, 21.—Cuatro gobernadores civiles miembros o simpatizantes del Movimiento Democrático Portugués (izquierda), entre ellos el de Lisboa, fueron destituídos en virtud de una decisión del Ministerio de Administración Interna hecha pública anoche.

En los casos de los gobernadores de los distritos de Faro (Sur) y de Braga (Norte), su permanencia en el cargo había sido últimamente muy controvertida por las respectivas organizaciones regionales de los partidos socialistas y popular democrático (centro), mayoritarios en el Gobierno.

El cuarto de los gobernadores destituídos es el del distrito de Castelo Branco, en la región central de Las Beiras. Efe.

Regresa a Madrid el embajador marroquí

Madrid, 21.—A las nueve y veinticinco de esta mañana llegó a Madrid, a bordo de un avión de la Casa Real de Marruecos, el embajador de aquel país en la capital española, Abdellatif El Filali.

Proyecto de ley sobre industrialización de residuos urbanos

Madrid, 21.—Hoy presentará el ministro de Industria ante las Cortes Españolas el contenido de proyecto de ley sobre industrialización de los residuos sólidos urbanos, a través de la eliminación, recuperación o reciclado de materiales.

El proyecto será debatido por una Comisión mixta, integrada por procuradores de las Comisiones de Gobernación e Industria, que estará presidida por Francisco Labadie Otermín, Manuel Sola Rodríguez-Bolívar es el vicepresidente de dicha Comisión.—(De Pyresa).

ABRIGO JOVEN
para gente joven

CASA FERMIN

CRONICA DE LA CIUDAD

Y el sábado, San Frutos

El sábado próximo se celebra, como el lector sabe, la festividad de San Frutos, Patrono de la diócesis, al que se tiene una especial devoción y muy fundamentalmente en la comarca donde se encuentra situada la ermita del santo, en un paraje desértico pero de una gran belleza. Allí, en el próximo sábado los romeros, que suelen ser muchos, se reunirán para festejar al santo, para asistir a los oficios religiosos, para acompañar a la imagen en la procesión que tendrá lugar por las inmediaciones del templo, danzando ante ella en un homenaje eminentemente popular, salido de las más hondas raíces del pueblo.

Es infinidad el número de segovianos que aún no conoce la ermita de San Frutos, por ello, sería ésta una gran ocasión para acercarse allá y, a la vez que se participa en los actos, contemplar aquel maravilloso e impresionante paraje, situado en las hoces del río Duratón. Por supuesto, supone el viaje un pequeño sacrificio, porque el camino que desde Villaseca conduce a la ermita —unos 4 kilómetros— se encuentra en pésimo estado, plagado de hoyos y pequeñas rocas y piedras. Y lo advertimos para conocimiento del lector que proyecte el viaje a fin de que la sorpresa no le surja a última hora. No ha habido tiempo este año para acondicionar el camino, pero se hará en fecha próxima. No obstante, aquellos inconvenientes se salvan con el deseo de estar presentes en la fiesta popular, en la romería a San Frutos. Y con un poco de paciencia en ese tramo final, se llega con cualquier tipo de coche.

Por otra parte, la fiesta se celebrará en nuestra ciudad con los actos de costumbre en la catedral, teniendo en cuenta que este año, para un buen número de segovianos, el "puente" es de consideración. Bueno sería ir pensando que para otro año resultaría de gran significación que el popular villancico al santo se pudiera interpretar también en la propia ermita.

La Prensa opina

NEGARSE A REACTIVAR PUEDE SER SUICIDA

El Norte de Castilla publica un artículo de Manuel Funes Robert:

"En el presupuesto presentado por el ministro de Hacienda hay detalles de signo expansionista que merecen aprobación y aplauso. Así el incremento del crédito oficial y el de la inversión pública en un momento en que está detenida la inversión privada a reactivar con carácter general constituye no sólo un error económico sino un error político que puede traer gravísimas consecuencias. En efecto, las características de la situación actual están constituidas básicamente por la detención general de la inversión privada cosa que no ha ocurrido nunca y que puede provocar en un trimestre un paro masivo incompatible con la más elemental estabilidad política.

Lo más lamentable de la negativa a reactivar es la misera argumentación que se emplea. Una vez más se cita al inexistente desequilibrio de la balanza de pagos. Resulta que España es el país del mundo que menos ha sufrido por la crisis energética, ya que la cifra de reservas de agosto del 73 sólo es un 9 por 100 inferior a la de diciembre del 73 antes de la crisis.

El déficit de la balanza comercial carece en absoluto de trascendencia ya que simplemente refleja y mide el volumen de los ingresos invisibles."

MARCHA ATRAS

LA VOZ DE GALICIA publica un comentario de Caparrós:

"Pon el freno, Cheli, y mete marcha atrás..."

A ver si así, de paso que nos requetecreamos en Trento, en Machin, en la Piquer y en el maestro Guerrero nos quitamos cuarenta años de encima que hay que ver lo que nos pesan.

Pon el freno Cheli, y mete marcha atrás..."

La piedra filosofal, la cuadratura del círculo, el enigma de los platillos volantes, la verdad de lo de "Matesa", de lo del asesinato de Kenedy, de lo de "Reace", con pescata minuta, simples futezas, puerilidades, ante la maravillosa y nunca bien ponderada posibilidad de recorrer el camino proustiano que nos reintegre al tiempo perdido y le convierta milagro de los milagros en el tiempo ganado. El tiempo recuperado, al menos.

Cambiamos la laca por la gomina, encendamos el gasógeno, despleguemos el bigotillo y vámonos a Casablanca, a Pasapoga a ver si entre el coñac con sifón y el anís con hielo conseguimos un permiso de importación y ligamos a Lucita que es un poco germanófila.

Lo que cuenta es la marcha atrás."

La semana pasada... políticamente hablando

Todo es posible en el Sahara

El informe de la misión enviada por la ONU para visitar el Sahara y el dictamen consultivo emitido por el Tribunal Internacional de Justicia de La Haya, han venido a arrojar luz, inquietud, soluciones y problemas sobre el debatido asunto del todavía llamado «Sahara español». Y aunque ha habido un poco de luz sobre el cúmulo de posturas e intereses, lo cierto es que las cosas no están nada claras, y no lo están porque la «política» es lo suficientemente compleja y el contenido de ambos «informes» lo suficientemente amplios y ambiguos como para no permitir a «cada parte» interpretar el curso de los acontecimientos del modo más favorable a sus peculiares puntos de vista. A medida que iban viendo la luz los distintos capítulos del «informe» de la misión visitadora, los comentaristas hispanos iban interpretándolo como totalmente favorable a nuestra política de «autodeterminación», y al mismo tiempo, Marruecos afirmaba rotundamente que las conclusiones venían, en definitiva, a favorecer sus tesis anexionistas, aunque fuese de manera indirecta...

ALGUNOS DETALLES DEL «INFORME»

Efectivamente, una de las conclusiones más claras de dicho informe es la que apoya el «deseo de independencia» que tienen los saharauis, un deseo que lógicamente se mostraría de modo tajante a través de un referéndum en el que se permitiese a los saharauis expresar su libre voluntad. Esto sería más o menos coincidente con la postura española: la libre autodeterminación de los saharauis. Y en este sentido, el informe comulga de lleno con las tesis española y argelina. Pero hete aquí que surge el reverso de la cuestión en algo tan fundamental como es el número de saharauis. El informe habla nada menos que de 734.000 personas. Y según palabras que recojo de un editorial del diario «Ya», «la cifra más probable de saharauis, excluyendo a la población europea, no rebasará los 65.000». Me resisto a creer tamaño exageración, pero, como fuere, de poco servirá la «autodeterminación» del informe si admiten como saharauis a personas que llevan años y decenios viviendo en terreno marroquí o mauritano. Quizás esta es la vía que contemplan esperanzados los marroquíes y por donde interpretan que el «informe» viene a serles favorable. Otro detalle del referido informe es con relación a la extensión del territorio, donde, para empezar, a los 266.000 kilómetros cuadrados que oficialmente tenía el Sahara español, le han sisado ya 40.000 kilómetros cuadrados; total un trocito superior a toda Cataluña con Castellón de la plana incluido. Conviene, por tanto, mantener ciertas reservas de cara a la «favorabilidad» del informe.

EL DICTAMEN Y LA NUEVA «HASSANADA»

Y sin embargo, quizás el mejor termómetro para calibrar las «inclinaciones» del informe y el dictamen nos lo proporcionan las reacciones de los propios marroquíes. Y juzgándolas, sí que cabe mostrarse optimista respecto a las tesis que han venido a apoyar tanto uno como otro.

Y la inaudita actitud de Hassan II, organizando una marcha de más de 350.000 marroquíes, con el rey a la cabeza y con mujeres y niños incluidos, hacia El Aaiún puede ser —de realizarse— el comienzo de «cualquier cosa», y, desde luego, la confirmación definitiva de que ni el informe de la misión visitadora ni el dictamen del T. I. J. han causado satisfacción a las pretensiones del monarca. El asunto puede agravarse hasta lo increíble. En las Naciones Unidas, Piniés acaba de informar y dejar constancia de que «estamos dispuestos y deseamos que esta fecha se adelante. Si nos lo pide la Asamblea General, nos vamos mañana mismo».

Así las cosas, no cabe duda que todo es posible en el Sahara. España se juega el honor de un retirada digna y su tranquilidad, además de algunos intereses económicos en Bucraa; Marruecos, y especialmente su monarca, parece ju-

garse bastante más y por tanto estará dispuesto a llegar bastante más lejos.

PRESUPUESTOS REALISTAS

El horno de nuestra economía —causas al margen— no está para concesiones a la repostería. Creo que este podría ser un resumen breve de cuanto ha querido decir el ministro de Hacienda al presentar a los medios informativos los presupuestos generales del Estado para 1976. Resumida su intervención en términos más precisos y técnicos, podríamos hacerlo con estas tres afirmaciones:

- * Una reactivación general sería sencillamente suicida.
- * Nada más lejano del pensamiento del Gobierno y del Ministerio de Hacienda que un plan de estabilización.
- * Debemos atender a una reactivación sectorial.

Por lo demás, los datos presupuestarios son ya conocidos: 785.000 millones de pesetas con un aumento de 129.000 millones sobre el año anterior, siendo una vez más el Ministerio de Educación y Ciencia el que se lleve la mayor cantidad. Y según el propio ministro, una de las vertientes más claras del nuevo presupuesto en su naturaleza eminentemente social.

Antonio Lamelas

**STYLSAF**
EL MOBILIARIO COMERCIAL
QUE AYUDA A VENDER



**MOSTRADORES
VITRINAS
GONDOLAS
EXPOSITORES
ESTANTERIAS**



SOLICITE PROYECTO Y
PRESUPUESTO
SIN COMPROMISO
A NUESTRO DISTRIBUIDOR

ALBERTO GONZALEZ MASEDA
Exposición: C/ José Zorrilla, 117
Oficinas y Venta:
Plza. Dr. Andrés Laguna, 4 (Frente Correos).
Teléfono 41 56 98. SEGOVIA

TRABAJADOR:

**recuerda a los tuyos cuando vayas a
realizar un trabajo de responsabilidad**



AYER, PLENO

La Diputación Provincial estaría dispuesta a acoger incluso a los beneficiarios de la Seguridad Social que no son admitidos en la residencia de pensionistas de Segovia

El Ministerio de Trabajo ofrece serias dificultades para que la corporación no se desligue de su compromiso respecto a este último centro

El señor Postigo Pascual acusa a dirigentes sindicales de intromisión en asuntos internos de la Diputación

Como ayer anticipábamos, en una nota de última hora, se reunió el pleno de la Diputación Provincial, presidido por don Julio Nieves Borrego; excusó su asistencia por motivos familiares el diputado señor García Ibáñez.

Tras darse lectura y aprobarse el acta de la sesión ordinaria anterior, el pleno tuvo conocimiento de los decretos firmados por la presidencia durante el mes de septiembre pasado, referidos principalmente a certificaciones de obras.

Fue informado después el pleno del decreto del Ministerio de la Gobernación por el que se convocan elecciones parciales para la designación del procurador en Cortes representante de los municipios de la provincia de Segovia, acto que, como hemos anunciado, tendrá lugar el domingo próximo.

INSTITUTO POLITECNICO

Se dio cuenta después del decreto del Ministerio de Educación y Ciencia por el que se crea el Instituto Politécnico de Segovia, momento en el que intervino el diputado señor De las Heras Madero para decir que esperaba que el decreto fuese algo más que un papel, porque tenía la experiencia personal de que una cosa es lo que se promete y otra lo que se realiza; el señor Nieves Borrego, por su parte, dijo que la corporación seguirá atentamente este asunto hasta que quede resuelto por completo.

Seguidamente se conoció un escrito de la Dirección General de Obras Hidráulicas comunicando la aprobación del expediente de información pública del proyecto de distribución de agua potable a Rebollo y concesión de subvención para las obras; la subvención alcanza al 50 por 100 del presupuesto, que se abonará en tres anualidades. En este punto se suscitó un animado cambio de impresiones, con intervención de todos los diputados, para razonar la conveniencia de mantener este tipo de convenios, o mejorarlo, si es posible.

Luego se dio lectura a sendas cartas de «Unión Eléctrica, S. A.» y «Alena, S. A.» agradeciendo la concesión del título de empresa modelo de promoción provincial; se acordó que en el próximo mes de noviembre se organice un acto para hacer entrega de estas distinciones.

Se dejó constancia del sentimiento de la corporación por el fallecimiento de don Emilio Ortega Pérez, padre del funcionario don Germán Ortega Peña, y de don Antonio Sanz Gilsanz, decano del Colegio de Abogados y expresidente de la Diputación, de quien hizo un sentido elogio el señor Nieves Borrego, tras lo cual el pleno acordó que en fecha próxima se celebra un funeral por el señor Sanz Gilsanz.

SANATORIO PSIQUIATRICO

Fue aceptada la propuesta del arquitecto provincial en orden a la ampliación de comedores en el sanatorio psiquiátrico, con un presupuesto aproximado de 1.250.000 pesetas, acordándose que tal

cantidad quede incluida en los presupuestos del próximo año.

Ante la petición del presidente del Centro Segoviano de Baracaldo sobre una ayuda económica para la realización de obras de acondicionamiento del local social, el pleno acordó conceder una subvención de 25.000 pesetas.

PREMIO DE POESIA

Se informó posteriormente de que se han presentado 34 trabajos al premio de poesía «Segovia 1975», designándose como miembros del jurado al presidente de la corporación; a los diputados señores Zamarriego Monedero y García Ibáñez y a escritores D. Juan de Vera de la Torre, D. Francisco Rodríguez Martín y don José Córdoba Trujillano.

DENEGACION

No pudieron atenderse las tres peticiones de ayudas económicas para cursar estudios en la Escuela de Educación Física «José Antonio», de Madrid, toda vez que no hay consignación presupuestaria de este tipo. Sin embargo, el pleno acordó que a partir del año próximo se creen dos becas, sin especificar su destino concreto, para ser adjudicadas a los solicitantes de más mérito, cualquiera que sea el tipo de estudios que vayan a seguir.

Se acordó la cesión a «Construcciones Hernández» de los contratos de las obras del campo de fútbol y pista polideportiva de Riaza, adjudicadas en principio a don Juan Sanz y Sanz.

PERSONAL

En materia de personal, se trataron los asuntos: Aprobación de las bases para la concesión de ayudas de estudios a funcionarios e hijos de funcionarios para el curso 1975-76; declaración de jubilación por edad de un capataz de la Sección de Vías y Obras; comunicaciones de la Dirección General de Administración Local autorizando la contratación de cuatro celadoras de enfermas para el sanatorio psiquiátrico; aprobando las bases de la convocatoria del concurso-oposición para cubrir, en propiedad, tres plazas de capataces de la Sección de Vías y Obras; autorizando la contratación de un capataz interino y autorizando la contratación de los servicios de lavandería, respectivamente. Se facultó a la presidencia para resolver lo concerniente a la instancia presentada por tres funcionarios solicitando el reconocimiento económico retroactivo por su acceso a un nuevo grupo administrativo. Por otra parte se concedió la excedencia voluntaria interesada por una funcionaria.

CERTIFICACIONES

A continuación, el pleno aprobó las siguientes certificaciones de obras: De reparación del camino Castro de Fuentidueña a la carretera de Aranda de Duero a Cantalejo por Torreadrada (4.808.900 ptas.); reparación del camino de Marugán a Abades a la carretera de Sanchidrián a Lastras del Pozo (2.269.350 pesetas); reparación del camino de Segovia-Boceguillas-Pardilla-Roa, tramo de Navarres de Enmedio al límite (9.308.250 pesetas); reparación del camino de Carrascal del Río a Urueñas, por Valle de Tabladillo (4.311.150 pesetas); reparación del camino de Castrillo de Sepúlveda al camino de Sepúlveda a Cantalejo por Villaseca a San Miguel de Neguera (2.100.150 pesetas); construcción de piscina y vestuarios en Ayllón, construcción de pista polideportiva en San Rafael, pista de atletismo en Cuéllar, y piscina en Navas de Oro.

PROYECTOS

El pleno fue informado de la situación en que

se encuentran los proyectos de obras municipales encargados a la Diputación, concediéndose, por otra parte, la ayuda solicitada para la redacción de proyectos para las siguientes obras: Saneamiento de los barrios de Rades y La Velilla; saneamiento de Pedraza; saneamiento de Carrascal del Río; canalización y construcción de un camino en Palazuelos de Eresma. También se aprobó el proyecto de mejora de abastecimiento de agua a Quitapesares, con un presupuesto superior al millón de pesetas.

PATRONATO DE SUBNORMALES

Se acordó que en el próximo mes de noviembre tenga lugar la constitución oficial del Patronato Tutelar de Subnormales, dependiente de la corporación, para cuyo desarrollo habrán de buscarse ayudas financieras.

Seguidamente, el pleno acordó que se lleve a cabo una operación de tesorería con el Banco de Santander, por importe de 23 millones de pesetas, para cubrir un déficit momentáneo en el presupuesto número 1 del año 1974.

A continuación fueron resueltos otros puntos de índole administrativa, tales como las cuentas de caudales del tercer trimestre, especial de contribuciones del Estado, especial de cooperación provincial a los servicios municipales, especial del Patronato de Desarrollo Provincial, especial del consorcio para la mejora ganadera, extraordinario 3/190 y extraordinario 1/1972.

ASUNTOS DE URGENCIA

Como asuntos de urgencia fueron tratados los siguientes: Aprobación de la certificación número uno de las obras de construcción de la pista polideportiva de Riaza; incluir en el inventario de bienes el material adquirido para la residencia provincial; proponer a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos la inversión de un remanente del Plan de Acción Especial en obras de mejora en los caminos de Rebollo a La Cuesta, de Riaza a Santibáñez de Ayllón y de Montejo de la Vega a la Nacional de Madrid a Irún; el diputado señor Vázquez Aparicio se refirió al mal estado de un puente en el término de Muñoveros, asunto que se dejó sobre la mesa; el señor Zamarriego Monedero, vicepresidente de la corporación, pidió ayuda para la reparación del camino de acceso a la ermita de San Frutos, y se acordó adquirir diverso material deportivo para los alumnos de la residencia provincial.

CONVENIO DIPUTACION - MINISTERIO DE TRABAJO

Al término del pleno, el señor Nieves Borrego dijo que la corporación estudiaba en estos momentos la mejor fórmula para liberarse del compromiso inicialmente suscrito con el Ministerio de Trabajo (como ayer dijimos) para el funcionamiento de la residencia de pensionistas de Segovia. Según sus palabras, las grandes dificultades que se están poniendo para el ingreso en dicha residencia de las personas procedentes de la Beneficencia Provincial es un obstáculo que parece insalvable por parte del citado departamento ministerial, por lo cual resulta inoperante el mencionado convenio. Indicó también el señor Nieves Borrego que esta situación ha dado lugar a que se estén realizando activas gestiones cerca del Ministerio de Trabajo para cumplir con él la parte imprescindible del repetido convenio y acto seguido arbitrar una fórmula que permita a la Diputación

(Continúa en la página 4)

Materiales de construcción

SANTA TERESA
S. Gabriel, 34. Tel. 411450

VER Y SER VISTO. Encienda sus faros inmediatamente que se ponga el sol, o incluso antes, si la visibilidad es poca. El conductor necesita ver y ser visto.



SE HA INAUGURADO HOY EL CURSO EN LA ESCUELA DE A. T. S.

La construcción de su propio centro se hace cada día más necesaria

En la capilla de la residencia sanitaria de la Seguridad Social "Licinio de la Fuente" se ha oficiado este mediodía una misa de acción de gracias con motivo de la inauguración del curso 1975-76 en la Escuela de Ayudantes Técnicos Sanitarios. Dicha Escuela, como en su momento informamos, continuará funcionando como una sección filial perteneciente a la de la clínica "Puerta de Hierro",

y acogerá a un total de sesenta alumnas, en los tres cursos de que constará.

A la ceremonia religiosa, oficiada por el capellán de la residencia, don Mariano Vallejo, han asistido, además de la totalidad de las alumnas y sus profesores, el jefe accidental de Sanidad, presidente del Consejo Provincial del INP, inspector jefe de Trabajo, presidentes de los colegios de Médicos y ATS,

director de la residencia y la delegada de Sección Femenina, entre otros invitados.

Una vez finalizada la celebración eucarística, el personal directivo de la Escuela acompañó a las citadas personalidades en su recorrido por las dependencias habilitadas en la residencia para que puedan impartirse las enseñanzas de la Escuela; para este fin se han montado aulas de estudio y prácticas, sala de recepción y visitas y un amplio comedor.

El acto a que se refiere la noticia anterior ha puesto de relieve una vez más —según ha podido constatar un redactor de nuestro periódico— la imperiosa necesidad de que la Escuela de A.T.S. cuente con sus propias instalaciones; significa ello, por tanto, que el carácter de provisionalidad en que va a continuar funcionando sólo debe prolongarse en lo que estrictamente sea preciso, como ya hemos dicho en una ocasión reciente. Reconociendo que primero en la Policlínica "18 de Julio" y ahora en la residencia sanitaria la Escuela ha podido ir desarrollando sus actividades, aunque con las lógicas limitaciones, tal circunstancia —por otra parte— manifiesta claramente que tal estado de cosas han de tener término. La excelente voluntad del profesorado y alumnas para suplir las naturales necesidades de disponer de unas dependencias acorde con el sentido de funcionamiento de la Escuela, debe transformarse en un firme propósito del Ministerio de Trabajo de acelerar los trámites de construcción de la proyectada Escuela, tanto para la admisión de alumnos como de alumnas.

Al parecer, el citado departamento tiene "a tope" sus previsiones económicas en inversiones para inmuebles en los dos próximos ejercicios, y la política que piensa seguir —según se dice— es la de atender primero a las necesidades asistenciales; pues bien, pese a ésto Segovia desea que se haga verdad cuanto antes la promesa que un día se formuló públicamente en su favor.

(Foto Peñalosa)

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

La Diputación Provincial...

(Viene de la página 3)

construir su propia residencia; continuó diciendo que «pese a la cerrazón de algún funcionario que vino de Madrid, espero que podamos llegar a un acuerdo satisfactorio». Si el compromiso se rompe definitivamente, la Diputación podrá liberar su aportación de veinte millones de pesetas, recoger en su propia residencia a los beneficiarios de las plazas concedidas al Obispado (que la corporación subvenciona con el 50 por 100) y dar acogida también a los propios pensionistas de la Seguridad Social que no son admitidos en la residencia actual por sufrir algún impedimento, haciéndolo siempre en las mismas condiciones que para los demás residentes.

Por último, el diputado de representación sindical, don Juan José Postigo Pascual se refirió a una situación personal suya en relación con la Organización Sindical, de la que, dijo, quería dar público conocimiento a sus compañeros de corporación.

Comenzó diciendo que, según es sabido, cuando se hizo público el anuncio de que la Diputación iba a encargar un estudio sobre el equipamiento colectivo de la provincia, surgió una especie de competencia —mal entendida por supuesto— entre los Sindicatos segovianos y la corporación provincial, cuando se trataba de que la Diputación pudiera disponer de un material con el que hacer lo que le convenga y le ayude, por otra parte, a ser más objetiva en sus presupuestos y actuaciones; mientras tanto la Organización Sindical de Segovia realizaba otro estudio casi similar (en el que el propio señor Postigo Pascual colaboraba), lo que dio lugar —como en su día se informó— a un cierto enfrentamiento entre ambas entidades.

Así las cosas —continuó diciendo el diputado— se produjo una visita del comité ejecutivo sindical provincial, del que él formaba parte, al ministro de Relaciones Sindicales, «con el pretexto de hablar de una carretera, si bien la intención, como luego se vio, era otra», añadió el señor Postigo Pascual, continuando diciendo que en esta ocasión el presidente del Consejo de Trabajadores «atacó furibundamente a la corporación, postura que fue corroborada de inmediato por el presidente del Consejo de Empresarios. Incluso se puso en duda la honorabilidad de los miembros del jurado que habría de seleccionar el trabajo, diciendo que éste ya estaba adjudicado, siendo incierto de todo punto». Prosiguió el señor Postigo Pascual señalando que cuando él qui-

so intervenir para rebatir estas manifestaciones, el ministro le dijo que el asunto ya estaba debatido.

A partir de ese momento dimitió del comité ejecutivo sindical y pasado el tiempo —incluso a ruego del anterior gobernador civil, señor Rodríguez Román— él intentó olvidar todo, en beneficio de la provincia; «pero el asunto se ha puesto feo otra vez porque no se ha admitido mi nombre para una elección de la Unión de Empresarios de Ganadería, aduciendo que yo había dimitido con anterioridad de otro cargo de Sindicatos. Aparte de la resolución personal que tome en este asunto, y lo mismo si lo hace mi empresa, quiero dar cuenta del asunto a vosotros, mis compañeros, para que estéis al tanto del mismo, porque yo quiero que mi nombre quede a salvo».

Le contestó el presidente de la Diputación diciendo que se trataba de una cuestión personal y que la corporación no podía intervenir, pues sería grave mezclarla en este asunto.

Se anticipa la celebración del mercado de José Zorrilla

Según nos comunica la Alcaldía-Presidencia de Segovia, habrá un cambio en el mercado semanal que se celebra en la calle de José Zorrilla, correspondientes a los sábados días 25 de octubre y 1 de noviembre; a tal efecto, dicho mercado se anticipará a los días 24 y 31 de octubre, respectivamente, para que no coincidan con las festividades de San Frutos y Todos los Santos.

Autorizadas unas excavaciones arqueológicas en la iglesia de San Millán

Gabinete de Prensa del Gobierno Civil.—El director general del Patrimonio Artístico y Cultural ha resuelto autorizar la realización de excavaciones arqueológicas en la iglesia de San Millán, de esta capital, bajo la dirección de don Alonso Zamora Canellega, para lo cual se le concede un plazo de dos meses, con el fin de emitir su informe del resultado de las mismas, debiendo depositar todo el material que se encuentre en el transcurso de la excavación, en el Museo Arqueológico de Segovia, sin perjuicio del ulterior destino que pueda disponerse.

Segovia, 21 de octubre de 1975.—El gobernador civil, Luis Julve Guerrero.



ABIERTA MATRICULA

NUEVO CURSO

SECRETARIA MEDICA

Y

AUXILIAR ENFERMERA

Una nueva profesión para señoras o señoritas que deseen encontrar un trabajo de prestigio y una independencia económica.

- SIN NECESIDAD DE ESTUDIOS PREVIOS
- CON ASISTENCIA DIRECTA DE PROFESIONALES DE LA MEDICINA

Presentarse hoy día 21, de 4 a 9 noche; y mañana día 22, de 10 a 2 tarde y de 4 a 9 noche en HOTEL ACUEDUCTO (P. Claret, 4, Segovia), citando referencia SECRETARIA MEDICA.

MANIFESTACION A FAVOR DE SERVILIANO GARCIA DE CASTRO EN NAVA DE LA ASUNCION

(Viene de la pág. 16)

no sabemos lo que habría ocurrido».

ARRECIAN LOS GRITOS

A todo esto, la muchedumbre iba creciendo y arreciando en sus gritos. A las nueve menos veintisiete minutos, el alcalde interino salió al balcón y pidió a la gente que se disolviese, por el bien de Servis.

—Bien, —gritaron desde

abajo— pero queremos a Servis.

Sin embargo, nadie se marchó, y enseguida volvieron los gritos de ¡Queremos a Servis, queremos a Servis!

La multitud engrosaba por momentos y debían ser ya unos seiscientos los reunidos. Llegó el capitán de la Guardia Civil, de Cuéllar, jefe de la compañía. Eran las nueve menos cuarto y los gritos eran cada vez más nutridos: ¡Que-

remos al mejor!, ¡queremos al mejor!

¡Que no nos le quiten que nos matan ustedes!, nos decía una mujer.

A las nueve menos diez, Alejandro Marigómez volvió a salir al balcón pidiendo silencio y que se retirasen todos. Parecía que la reunión había terminado. Pocos momentos después salían el subjefe provincial y el inspector que le acompañaba. Les abría paso



Los grupos de vecinos se fueron concentrando en la plaza Mayor, bajo la vigilancia de la Guardia Civil



El difícil equilibrio entre la tensión y la tranquilidad



El alcalde accidental dirigiendo la palabra a los concejales y consejeros locales



Los vecinos lograron romper en los primeros momentos la resistencia de las fuerzas de la Guardia Civil y penetrar atropelladamente en el vestíbulo del Ayuntamiento

hasta el coche el alcalde interino y los guardias civiles formaban un pasillo conteniendo a la muchedumbre, cuyos gritos y ademanes, aclamando a Serviliano García de Castro se hicieron en ese momento casi atronadores. Una vez en el coche, el Sr. Marigómez marchó delante del vehículo hasta que éste salió de la plaza y pudo enfilarse la carretera, pero la gente siguió en la plaza largo rato comentando los acontecimientos.

LA REUNION

Seguidamente, los periodistas subimos al Ayuntamiento, donde fuimos informados de lo tratado en la reunión.

Efectivamente, el subjefe provincial llevaba el propósito de tratar sobre el nombramiento del nuevo jefe local, pero los consejeros desviaron el curso de la reunión. A preguntas de éstos, el señor Herrero Cabezas hubo de reconocer que cuando el verano pasado el consejo local de Nava vino a Segovia para ser recibido en Jefatura Provincial, él estaba ausente, sin permiso.

En Nava, nos dijeron a los informadores, hemos ido siempre con la verdad por delante, y eso es lo que hacemos ahora. En aquella ocasión se tachó de mentirosos a los consejeros locales de Nava, pero ahora el subjefe provincial se ha desdecido.

Todo ello constó en acta en la reunión de ayer así como la protesta por el hecho de que jefes locales de la comarca se inmiscuyesen en este asunto, que afecta sólo a Nava de la Asunción.

En consecuencia, el consejo local de Nava acordó en su reunión de ayer pedir a la superioridad el cese del subjefe provincial y del jefe local de Santa María de Nieva, por las presiones ejercidas en distintos jefes locales en relación con este asunto.

No se trata ya de Serviliano, nos manifestaron los consejeros, sino de la dignidad y el honor de nuestro pueblo.

Los consejeros pidieron también al señor Herrero Cabezas, que como había dicho

él también se considera navero, sea portavoz ante el jefe provincial del verdadero sentir del pueblo de Nava, y que informe que lo mejor es dejar las cosas como están, porque si ahora se nombra nuevo alcalde, la situación empeorará.

Al parecer, cuando el subjefe provincial pidió a los consejeros el nombre de un posible jefe local, ellos respondieron: «Ahí lo tenemos», aludiendo a los gritos que se oían en el exterior aclamando a Serviliano.

También parece, según se nos informó, que para gestionar con algunos vecinos que acepten el cargo de jefe local, ya no aparecen por el pueblo los inspectores del Movimiento sino que, en su lugar, el domingo estuvieron en Nava dos funcionarios de Sindicatos. Si algún hijo de Nava, añaden, hay con salero para ser alcalde, que salga.

CESE DEL DELEGADO DE LA JUVENTUD

Por otra parte, anoche, un mensajero le llevó anoche al delegado local de la Juventud, y consejero local del Movimiento, don Jesús Herrero, la carta con su cese como delegado de la Juventud. El señor Herrero tenía presentada la dimisión desde hace unos tres meses, dimisión que aún no le había sido aceptada.

DECLARACIONES

Sobre las doce y media de la noche, se presentó en Nava el teniente coronel jefe de la Comandancia de Segovia, para informarse de lo sucedido. Se tomó declaración a unos cinco o seis vecinos, y esta mañana, a partir de las ocho, han prestado declaración cerca de cuarenta vecinos del pueblo.

TELEGRAMAS

Después de la reunión de anoche, el Ayuntamiento y el Consejo Local de Nava de la Asunción han cursado tele-

(Continúa en la pág. 6)

Manifestación a favor de Serviliano García de Castro en Nava de la Asunción

(Viene de la pág. 5)

gramas al presidente del Gobierno, ministro de la Gobernación, ministro secretario general del Movimiento y director general de Administración Local, con el siguiente texto:

«Hondamente preocupados situación desasosiego habitantes Nava Asunción (Segovia) motivo cese alcalde don Serviliano García de Castro y desasistidos r e i teradamente autoridades provinciales pedimos respetuosamente su intervención urgente a la vez que solicitamos audiencia en asunto trascendental importancia para este pueblo.—Ayuntamiento y Consejo Local».

Esta es por el momento la situación en que se encuentra Nava de la Asunción y el problema del nombramiento de su nuevo alcalde y jefe local. Una situación de difícil equilibrio que es de esperar no se rompa, una situación en la que el pueblo de Nava, a través de sus representantes, debe sin duda ser oído y escuchado.

MUJER:

¡Busca porvenir!
INSTRUCTORA RURAL
puede ser tu futuro.

Infórmate en la
Delegación de Sección
Femenina

ABIERTA MATRICULA

NUEVO CURSO

DE RELACIONES PUBLICAS

Una nueva profesión para ambos sexos
y para quien desee encontrar un trabajo
de prestigio y una independencia económica.

Sin necesidad de estudios previos

Información: Presentándose hoy día 21,
de 4 a 9 de la noche, y mañana día 22,
de 10 a 2 tarde y 4 a 9 noche, en
HOTEL ACUEDUCTO, P. Claret, 4, Segovia.
Citando referencia "Relaciones públicas".

H O Y

Inauguración de curso en el centro de bachillerato unificado y polivalente

El pasado miércoles, día 15, festividad de Santa Teresa de Jesús, se inauguró oficialmente el curso en el centro homologado de bachillerato unificado y polivalente, recientemente autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia.

Con este motivo se celebró en la iglesia de San Andrés una misa al Espíritu Santo con asistencia de profesores y alumnos, autoridades y jerarquías provinciales y locales y numeroso público.

Seguidamente se trasladaron al nuevo centro de B. U. P. visitando sus instalaciones, y en el salón-comedor, bellamente engalanado se impartió la primera lección del curso que, corrió a cargo de don Julio Nieves Borrego, presidente de la Diputación Provincial y profesor del Colegio Universitario «Domingo de Soto», que en una magistral disertación dio muestras de sus dotes pedagógicas y un

profundo conocimiento del mundo estudiantil y sus problemas, siendo largamente aplaudido por la concurrencia.

Terminada esta primera lección y después de una ligera intervención del alcalde y directora del centro agradeciendo la asistencia a tan emotivo acto, por el señor delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia se declaró inaugurado el curso.

A continuación, por las autoridades se giró visita al Colegio Nacional de E. G. B. «José María Pemán», donde se están llevando a cabo importantes obras de reforma y adaptación, siendo seguidamente obsequiados todos los asistentes con un refrigerio en la discoteca «J. R.», como final de una jornada de grata convivencia.

PELOTA

ELIMINACION DE SEGOVIA EN PELOTA A MANO

Resultado de los partidos de pelota a mano celebrados en esta ciudad:

Campeonato de Castilla de juveniles

Segovia, 22; Soria, 14, quedando eliminado Segovia por haber perdido el partido anterior por el tanteo de 22-8

Campeonato provincial

Por parejas juveniles:

Cantalejo, 22; Prádena, 7.

Cantalejo: J. Angel y J. Luis Rodríguez.

Prádena: Román Arroyo y Vicente Alvaro.

Aficionados:

Cantalejo, 22; Prádena, 12.

Cantalejo: Domingo Zamarrro y Lucinio Gil.

Prádena: Mariano Matesanz y Julio Matesanz.

Individual:

Cantalejo, 18; Prádena, 4.

Cantalejo: Francisco Rodríguez.

Prádena: J. María Mayo.

Con motivo de las tradicionales ferias de Santa Teresa de Jesús, el pasado viernes se celebraron también en el frontón Municipal cuatro importantes partidos de pelota a mano, para disputarse los dos premios en metálico que otorgaba el Ayuntamiento.

Estos partidos por parejas y previo sorteo, se jugaron entre equipos de la localidad y el vecino pueblo de Sebúlcor.

La pareja de Sebúlcor Miguel-Angel y José Luis se adjudicaron por su mayor tanteo el primer premio y el segundo correspondió a la pareja de Cantalejo compuesta por Demetrio y Manolo.

I. P.

Camiones y vehículos comerciales

PROCEDENTES DE CAMBIO
TODAS LAS MARCAS

A PRECIOS DE DESGUACE

Véalos en AGROMECHANICA SEGOVIANA, S. A.

Concesionario EBRO

Polígono Industrial - SEGOVIA.

SE NECESITAN

ADMINISTRATIVO

Y

MAESTRO INDUSTRIAL

(mecánica del automóvil)

PARA DAR CLASES

INFORMES: Teléfono, 40

AYLLON

(Referencia 3860)

SE REUNIERON EN EL AAIUN LOS ALTOS MANDOS MILITARES

El Aaiún, 21.—Ayer por la mañana se celebró en el Cuartel General del Sahara una reunión de los altos mandos militares, en la que han tomado parte los jefes de las distintas unidades del territorio.
Aunque no se facilitó ningún comunicado oficial a la prensa, se cree que han tratado de la actual situación en el territorio.—Cifra.

**CORTINA MAURI, CON
LOS EMBAJADORES DE
MARRUECOS Y ARGELIA**
Madrid, 20.—El ministro de Asuntos Exteriores, señor Cortina Mauri, ha recibido en la mañana de ayer al embajador de Marruecos en España, Abdelatif Filali, con el que de-

partió casi hora y media sobre la proyectada marcha pacífica marroquí sobre el Sahara occidental anunciada por Hassan II.

Por la tarde, el señor Cortina Mauri recibió también en su despacho del palacio de Santa Cruz al embajador de Argelia en Madrid, Mohamed Khelladi, con el que mantuvo un cambio de impresiones sobre la prevista marcha marroquí.

¿MARCHA MAURITANIA TAMBIÉN?

El Aaiún, 20.—Una marcha de similares características a la anunciada por Hassan II, de invasión del Sahara, pudiera producirse a partir del próximo lunes, procedente de Mauritania y con dirección a El Aaiún, según fuentes saharauis generalmente bien informadas.—Cifra.

† RAFAELA HARO OCHOA

Religiosa de María Reparadora

Ha fallecido en Segovia, el día 21 de octubre de 1975

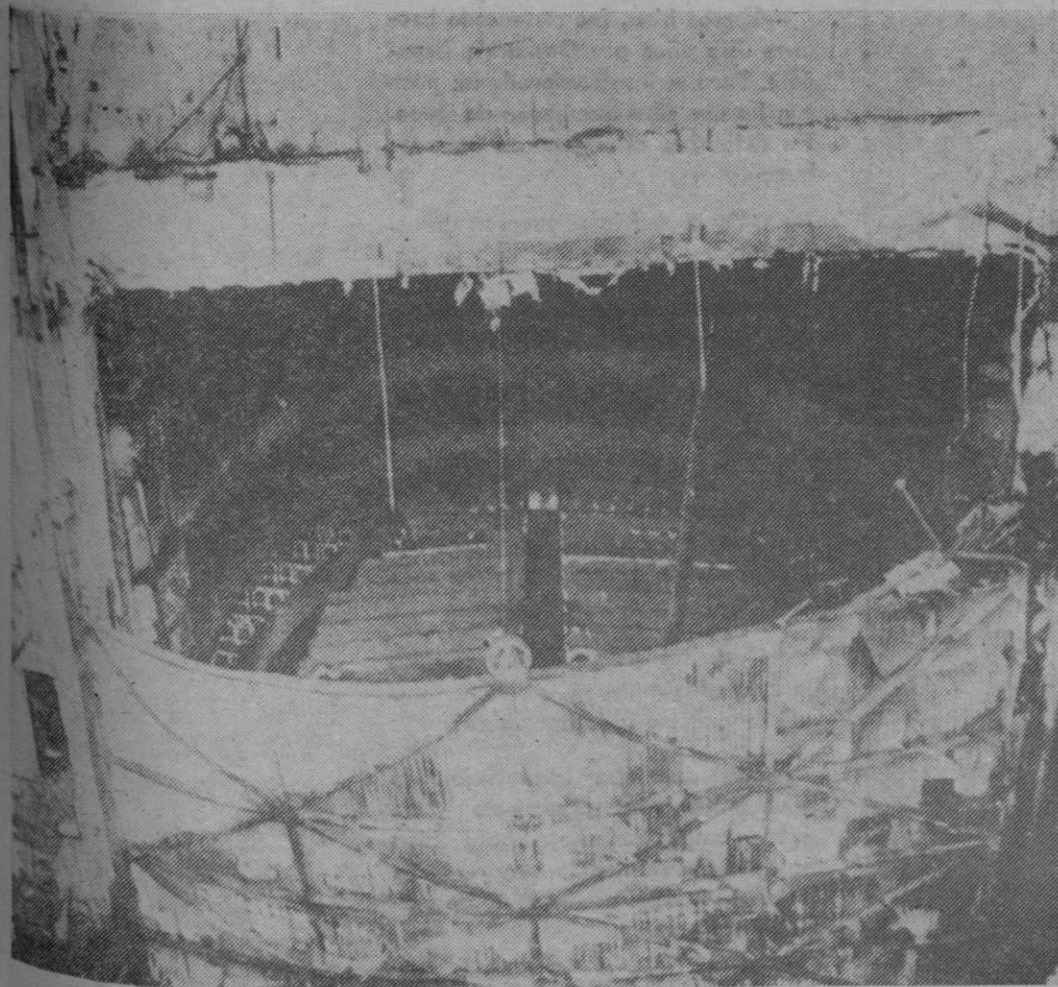
Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

La Comunidad de María Reparadora; hermanas, María Cristina, Dolores (religiosa Carmelita), Carmen (religiosa Reparadora); sobrinos, María Teresa e Ignacio Guerra; y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana día 22, a las 11,30, en la iglesia de San Clemente (Madres Reparadoras), y acto seguido tendrá lugar la conducción del cadáver al cementerio del Santo Angel de la Guarda.

El incendio en el Teatro Español, de Madrid



En este estado quedó el interior del Teatro Español, en Madrid, tras el incendio producido en la tarde del domingo. Al fondo, el patio de butacas, salvado del fuego por el telón metálico.

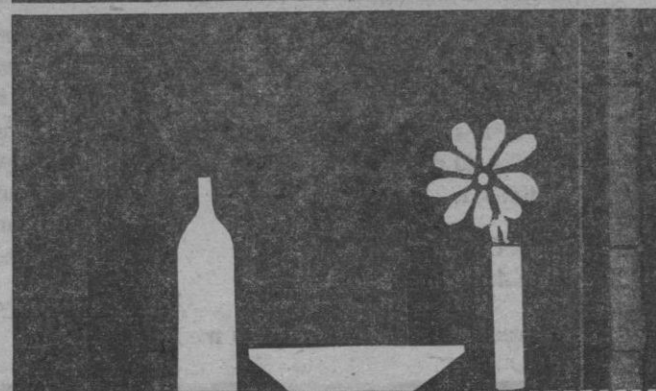
ALBACETE

EL PRINCIPE, EN UNA CACERIA

Albacete, 20.—En la finca "Las Matas", propiedad de don Francisco Mahiquez, el Príncipe de España ha participado en una cacería de perdiz roja manchega.

Don Juan Carlos y algunos de sus acompañantes e invitados, entre los que se encontraba el gobernador civil, don Federico Gallo, abatieron cerca de ochocientas perdices.

Su Alteza recibió múltiples testimonios de simpatía de las gentes de Pozo Hondo, término municipal en el que se encuentra la citada finca.—Logos.



restaurante

Hoy, día 21, a las 8 de la tarde

INAUGURACION

Ruiz de Alda, 10 SEGOVIA

**Salve la vida
a un niño
por 400 pts.**



unicef

Fondo de las Naciones Unidas para la infancia.

El órgano de San Millán cambia de emplazamiento

AL DESAPARECER EL CORO DE LA IGLESIA, HA SIDO TRASLADADO A UNA DE LAS NAVES

Es el único de esa época que funciona, junto con los dos de la catedral

Un joven especialista segoviano, Joaquín Lois Cabello, realiza la operación

La iglesia de San Millán se encuentra actualmente en obras, y debido a la restauración que se está realizando en busca de devolver al templo su traza original puramente románica, se han producido algunas transformaciones, una de ellas la desaparición del coro. Por esta causa, el órgano allí situado ha tenido que ser desmontado y trasladado a un nuevo emplazamiento; para ello ha sido requerido Joaquín Lois Cabello, joven segoviano especializado en estas tareas; que actualmente cumple el servicio militar y que anteriormente ha trabajado en Organería Española, ha llevado a cabo el desmontaje del órgano para montarlo de nuevo en el lugar designado, al fondo de la iglesia en la nave del Evangelio. Al parecer según su opinión no es éste el lugar más adecuado para colocar el órgano porque pierde sonoridad al estar muy escondido. Sería más oportuno instalado en el crucero donde la sonoridad sería mucho mejor. Sin embargo el emplazamiento está escogido y prácticamente ya montado.

El órgano de la iglesia de San Millán es uno de los más antiguos de la capital, data de 1825 y es el único de esta época junto con los dos de la catedral que se encuentra en perfectas condiciones de sonoridad.

Como todos los órganos, las contras y mecanismo en general son de madera menos las tuberías que son de estaño. Consta de nueve registros, dos de lengüetería.

INSCRIPCIONES CURIOSAS

Observando de cerca el órgano me

he encontrado con unas inscripciones de quien lo hizo y que por su interés voy a describirlas.

Según la inscripción, el autor del órgano es Manuel Pérez Melero que lo hizo en Segovia, en el año 1711 y fue bajado para hacer una gran composición en el año 1837, siendo cura párroco don Fulgencio Seplien; sacristán, don Gregorio Gutiérrez; maestro organista, don Julián Azuara, vecino de Aldea Real.

También figuran dos inscripciones latinas:

«CANTATE DOMINO CANTICUM NOVUM», «LAUS EUS IN ECCLESIA SANCTORUM».

Por esta razón debido a la importancia que tiene este órgano, se ha procedido a su traslado, restauración y limpieza, y gracias a este segoviano, buen conocedor del oficio, que en los ratos libres que le permite la «mili» se dedica a este trabajo y que algún día no muy lejano será su profesión. Joaquín demuestra un interés especial por la restauración de esta iglesia, y al preguntarle por ello, me respondió que su vinculación le viene por tradición familiar puesto que varios miembros de su familia (su padre su tío), estuvieron relacionados ya con anteriores restauraciones.

—¿Cuál es el estado actual del órgano?

—Estaba bien, fue restaurado hace unos diez años por Organería Española. Pero se ha deteriorado un poco con los dos años que llevan de obras. En definitiva el órgano es bastante bueno.

—¿Va a sufrir alguna modificación?

—Únicamente las de emplazamiento. El cambio es de lugar nada más.

—¿Cuáles son las partes más dañadas?

—La lengüetería de fachada. Los tubos horizontales de lengüetería que se quitaron hace dos años y han andado rodando por ahí son los más afectados.

—Como me decías antes, el órgano ha sido restaurado ya, entonces ¿por qué se vuelve a restaurar ahora?

—Más que una restauración es desmontarlo para trasladarlo a un nuevo emplazamiento, ahora bien hemos aprovechado la ocasión para limpiarlo porque estaba lleno de polvo de no usarlo.

SE CONSERVA EN PERFECTO ESTADO

—¿Cuál es la importancia de este órgano?

—La característica más importante es la sonoridad y que se conserva en muy buen estado. Aquí en la capital no hay otro que suene a parte de los dos de la catedral y quitando los nuevos. Pero de esa época sólo este funciona. En la provincia conozco pocos y los que conozco funcionan francamente mal.

—¿Por qué te dedicas a esta restauración?

—Cuando vine a Segovia a principios de verano no tenía quién bajara el órgano y entonces yo temí que se estropeará porque pensaban bajarlo entero y me ofrecí para desmontarlo.

—¿Piensas dedicarte a esto?

—Me dedicarme de lleno a la «mili», me da algo en esta tarea? —Pienso, nada más. —¿Cuánto tiempo lleva este trabajo?

—Al principio del verano, de una semana, y ahora llevo el 22 de septiembre aunque lo dejaré para incorporarme.

—¿Cuándo terminará?

—Faltan unos días. Hay que no puedo hacer yo, lo afinar la lengüetería que.

—¿Mi misión únicamente es esto?

—¿Cobras por hacer esto?

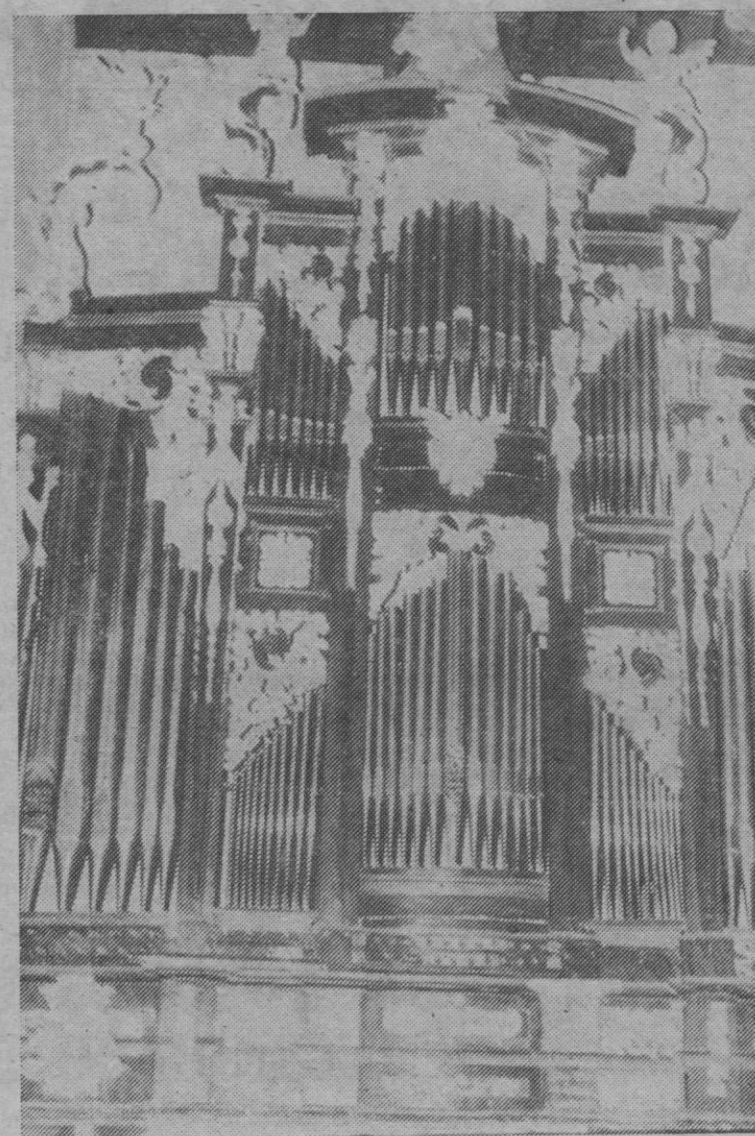
—No, todavía no he fijado el precio.

—¿Se sigue teniendo vigencia?

—No, en los pueblos no quieren pagarlos precisamente porque no los tocan, se creen que es algo en realidad cualquiera tocar un piano puede hacer.

—¿Amables respuestas de Joaquín? —Sí, he podido conocer la importancia de este órgano y el cuidado que está recibiendo para preservar una tradición que se va perdiendo con el paso del tiempo. Lamentablemente, aún quedan muchos órganos en Segovia y en la provincia que están necesitando restauración y lo que es más interesante, muchos dispuestos a hacerlos.

Mary ARROYO (Fotos Peñalosa)



Sobre la situación actual en la Iglesia hay desorientación y falta de información

El semanario de la diócesis de Oviedo, «Esta Hora», publica en su último número unas amplias declaraciones de monseñor Yanes, obispo auxiliar de Oviedo y secretario de la Conferencia Episcopal en las que contesta así a las preguntas del periodista:

— Hay algunas personas que viven alarmadas por la situación presente de la Iglesia. ¿Considera usted justificada esta alarma?

— Con frecuencia las noticias sobre la Iglesia que alcanzan mayor difusión son aquellas que tienen un carácter más estridente relacionado con la actualidad política. Esto nos impide ver realidades positivas de la Iglesia de hoy, quizá menos «noticiales», pero de enorme trascendencia para la vida actual y futura de la Iglesia. En la Iglesia de hoy, como en cualquier época histórica, hay problemas graves y situaciones negativas. Pero creo que una visión catastrófica del momento actual de la Iglesia no es realista ni constructiva.

— ¿No le parece que hay mucha desorientación...?

— Sí, hay desorientación. Pero también hay falta de información. Y no de siempre por deficiencia de los medios informativos. Un católico que quiera estar bien orientado tiene a mano los textos del Vaticano II, las catequesis de Pablo VI, las enseñanzas de la Conferencia Episcopal Española y de cada obispo en su diócesis. Quiero decir con esto que a veces los que se quejan de desorientación se quejan por vicio. Tal vez bajo esa queja se esconda una secreta resistencia a las orientaciones de la Iglesia. Otra cosa es el problema de quienes, dado su nivel cultural, no pueden tener acceso por sí mismos a estas orientaciones si quienes deben hacerlas llegar no lo hacen.

NOVEDAD: BOLSO CANGURO



En la Feria del Cuero de Offenbach acaba de ser presentada la nueva moda femenina de bolsos, bolsas y maletas. Los colores dominantes han sido el marrón, en los más diversos tonos, el rojo de Burdeos, el «rose-noire» y el negro. En la foto de la derecha vemos un modelo de gran bolso, muy práctico y que ha sido bautizado por su creador con el nombre de «bolso canguro», ya que en su interior figura un bolso corriente, más pequeño que el normal, para llevar los documentos personales, el monedero, las llaves y el «make up». El gran bolso es sumamente cómodo para salir de compras. En la foto de la izquierda, una colección completa de maletas y maletines de viaje, confeccionado con tela de vistosos dibujos y con material sintético. El modelo de paraguas «Cassio» es de seda natural, muy elegante y hace juego con la colección de maletas. (Foto DaD)



extranjero



extranjero



extranjero



extranjero

S A H A R A

España pide al Consejo de Seguridad protección para el territorio

Sede de las Naciones Unidas, 20.—España ha pedido hoy al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas que dirija un urgente llamamiento al Rey de Marruecos para que desista de la anunciada invasión del Sahara español, anunció que declinaba toda la responsabilidad de lo que pudiera ocurrir y rechazó las maniobras dilatorias de Marruecos y Mauritania.

En un discurso en el que empleó un lenguaje muy firme pero respetuoso al mismo tiempo con Marruecos, el representante español, embajador don Jaime Piniés subrayó el respaldo obtenido por la Asamblea General de las Naciones Unidas y por el Tribunal Internacional de Justicia para el principio de la autodeterminación de la población del Sahara español.

Respondió el representante marroquí, entrando en la enu-

meración de todos los aspectos del problema y utilizando otras tácticas dilatorias tendientes a frenar una rápida actuación del órgano de las Naciones Unidas que, según la carta de la Organización, es responsable de la paz y seguridad en el mundo.

El representante de Mauritania, por su parte, centró su intervención en la afirmación de que el Sahara español es parte integrante del territorio de su país y en el apoyo a la inicia-

tiva del soberano marroquí con tal de que la anunciada «marcha pacífica» no rebasa la zona de influencia que Mauritania reconoce a Marruecos en el territorio bajo administración española.

La sesión fue aplazada por el presidente después de que el representante de Costa Rica miembro no permanente del Consejo de Seguridad, presentase una propuesta de resolución del Consejo en la que se pide al Gobierno de Marruecos que «desista inmediatamente de la anunciada marcha» sobre el Sahara.

No se ha fijado una hora para que el Consejo de Seguridad reanude su interrumpida sesión sobre la amenaza de invasión marroquí del Sahara. Efe.

ARGELIA PIDE INTERVENIR EN EL CONSEJO DE SEGURIDAD

Naciones Unidas, 20.—Argelia ha pedido esta noche intervenir en el debate que el Consejo de Seguridad celebra sobre la petición española de considerar la marcha amenazada por el rey Hassan II de Marruecos sobre el Sahara occidental español. —Efe.

ARGELIA

La juventud, contra toda violación del principio de autodeterminación del Sahara

Argel, 20.—La juventud argelina estima que toda violación del principio de autodeterminaciones en Sahara Occidental constituye «un grave y flagrante peligro para la revolución argelina, su seguridad y sus victorias» y condena «esta peligrosa maniobra» por parte de Marruecos, en un comunicado enviado a la prensa por la Secretaría de la «Unión Nacional de Estudiantes Argelinos».

Tras reafirmar la posición de Argelia en favor de la autodeterminación del Sahara Occidental, la nota añade que «ha llegado el momento de que la opinión mundial, las fuerzas progresistas y las instancias internacionales» se comprometan con este principio y «hagan un llamamiento en favor del proceso de autodeterminación para que los habitantes del territorio decidan su propio futuro sin ingerencias y sin amenazas para la seguridad de su país».

Finalmente, la Unión Nacional de Estudiantes «condena toda acción susceptible de amenazar la libertad del pueblo saharaui en su autodeterminación» y expresa su apoyo a dicho pueblo contra «el imperialismo y sus aliados». —Efe.

I T A L I A

UN AUTOBUS ESPAÑOL, INCENDIADO EN PISA

Pisa, 20.—Un autobús español, pero en el cual viajaban medio centenar de turistas surafricanos, fue incendiado a primeras horas de hoy en pleno centro de la ciudad de Pisa.

El vehículo había sido estacionado en una céntrica plaza frente al palacio de Justicia, mientras los turistas permanecían en un hotel. Unos desconocidos aplicaron al autobús una mezcla de gasolina y gas-

oil prendiéndole fuego.

Las llamas, aun extinguidas rápidamente por los bomberos, han provocado importantes daños. Los ferrocarriles italianos han procedido inmediatamente a ayudar a los turistas bloqueados por el atentado contra el autocar, enganchando en un tren un vagón especial para que pudieran continuar viaje a Roma, donde acudían en peregrinación. Efe.

Monseñor Pironio, argentino, futuro sucesor de Pablo VI?

Buenos Aires, 20.—El obispo argentino monseñor Eduardo Pironio aparece como un fuerte candidato palpable para reemplazar al actual Sumo Pontífice, Pablo VI, según la revista quincenal católica «Criterio», que se edita aquí.

La publicación dedica una editorial al tema, haciendo hincapié en que Pironio es el más importante de los obispos de toda la jerarquía eclesiástica a nivel mundial, en la que ocupa ya un cargo respetable.

El presbítero, Jorge Mejía, director de la revista, quien firma la nota, sostiene que el citado dignatario vena sufriendo una serie de olvidos y postergaciones dentro del episcopado argentino.

Una tesis similar, en este último aspecto, desarrolló recientemente el matutino independiente «La Opinión», al comentar su designación por el Papa para ocupar un alto cargo en el Vaticano.

Pironio se encuentra ahora al frente, en calidad de subprefecto, de la «Congregación de Religiosos e Instituciones Seculares», con sede en Roma. El viernes último fue recibido por el Santo Padre.

«Criterio», afirma que la situación del obispo de Mar del Plata no era entre nosotros cómoda y tenía sus reales dificultades, que lo hacían padecer vivamente. Monseñor Pironio carece de todo cargo en la organización actual del episcopado argentino, y esto no es ciertamente porque él lo haya querido.

El ahora funcionario del Vaticano es, según los íntimos allegados a la organización de la Iglesia Católica argentina, el más respetado de sus miembros, pero discreparía políticamente con su actual conducción.

Por el contrario el «Consejo Episcopal Latinoamericano» «Celam» lo tiene como su presidente desde hace algunos años. —Efe.

CONTROL PRESUPUESTARIO S.A.
ASESORES EN DESARROLLO DE EMPRESAS
SELECCIONA PARA
EMPRESA DE BEBIDAS
DE AMBITO NACIONAL
REPRESENTANTE EN
SEGOVIA

SE REQUIERE:

- Experiencia en el campo de bebidas.
- Conocimiento a fondo del mercado.

SE OFRECE:

- Sector de mercado en exclusiva para marcas muy introducidas en otras zonas.
- Alta remuneración en función de cumplimiento de objetivos.

DE INTERES PARA EL PUESTO:

- Vendedores o viajantes.
- Representantes o comisionistas.
- Distribuidores o almacenistas con red de venta propia.

Interesados escribir a mano enviando datos personales, educacionales y profesionales a:

Control Presupuestario, S.A.
Huerta del Rey, H-2,
Sevilla-5

Adjuntando fotografía reciente. Todas las cartas serán tratadas con la máxima discreción y deberán indicar en el sobre Ref. Representante.

LOS MUÑECOS VOLKSWAGEN



Estos son los muñecos que emplea la empresa automovilística Volkswagen, de Wolfsburg, en las pruebas de simulación de accidentes de todo tipo, cuyos resultados, una vez verificados, arrojan importantes datos que se tienen en cuenta en la construcción de los nuevos modelos, pues todos estos experimentos están destinados a mejorar la protección de los ocupantes en caso de accidente. Los muñecos son articulados y presentan con el hombre toda similitud que posibilita la técnica actual. Complicados aparatos de medición se encargan de denunciar las «roturas de huesos» y «heridas internas» sufridas por los muñecos a causa de los accidentes. — (Foto DaD).

Aquí todos los DEPORTES

¿VUELVE EL C. D. CUÉLLAR POR SUS ANTIGUOS FUEROS?

Gustó en el partido jugado contra el Bembibre (2-0)

Cuéllar.—Al fin sonaron los clarines del triunfo, y no sólo porque el C. D. Cuéllar salió victorioso en su encuentro frente al Bembibre, sino porque —y creemos es lo más importante ahora— al equipo se le vio transformado, jugando

El Lazio decidirá el jueves si juega contra el Barcelona

Roma, 20.—La directiva del Lazio dará a conocer antes del jueves, 23, su decisión sobre el partido de vuelta que deberá jugar con el Barcelona el día 5 de noviembre, valedero para la Copa de la UEFA.

Así se supo hoy, aquí, de fuentes de la directiva del Lazio, tras la declaración por parte de la UEFA en Berna, de «forfait» del Lazio en el partido de ida, que debió jugarse en Roma. El presidente del equipo romano, Lenzini, deberá consultar con los otros componentes del consejo directivo de la sociedad, a fin de adoptar una posición. Inmediatamente, a través de la Federación Italiana de Fútbol, será transmitida a la UEFA.

Según las fuentes «lazieristas», esta decisión debería ser adoptada y dada a conocer «lo más tarde» el jueves, día 23.

bien al fútbol, con ganas de volver por sus antiguos y clásicos fueros como conjunto pelotero, de buen fútbol, fuerte y de acciones decididas. Ciertamente aún no se puede cantar victoria a tal respecto, pero la verdad es que los aficionados salieron contentos, y ésta es también una buena señal.

El Cuéllar salió muy seguro desde el principio del encuentro y en todo momento supo imponerse a su rival, que jugó al contrataque, tratando de sorprender a los locales. Pero éstos, decimos, estaban firmes y seguros en su sistema defensivo, alejando todo el peligro que se acercaba a la demarcación de su guardameta. Luego, la media funcionaba bien en el centro del campo y lanzaba con decisión a los delanteros, que pisaron con ánimo el área rival y pudieron haber subido más tantos al marcador, en el que sólo campeaba uno al llegarse al descanso. Este gol fue conseguido por José Carlos al cuarto de hora de juego.

En la segunda parte el Cuéllar salió decidido a elevar el tanteador y, por supuesto, a no dejarse sorprender. Así, afianzado el juego en la buena actuación de la defensa, centrocampistas y delanteros pudieron jugar con absoluta libertad y tranquilidad, dedicándose a una ofensiva constante que hacia el minuto 12

dio nuevo fruto con el segundo gol logrado por Vale. Seguidamente, la ofensiva del Cuéllar persistió, llegando sus delanteros una y otra vez a la meta visitante, donde los hombres del Bembibre, que ya habían renunciado al ataque, se amontonaban para tratar de evitar el grave peligro que se cernía sobre su área.

Dirigió el encuentro el señor Gutiérrez García, que estuvo muy flojo en sus apreciaciones. Alineó así a los equipos:

Bembibre: Luis; Fino, Neira, Emiliano; Gelín, Palacios; Digón, Serafin, Silva, Marcial, Paco (Quico e Ismael).

C. D. Cuéllar: Aristi; Pinto, Tardón, Vale; Santi, Reico; Manolín, Pepe José Carlos, Marcelo, De la Riva (Alvarez y Sanz).

COLENDIA

Segunda Categoría Regional

RESULTADOS

Residencia Provincial Avila, 3; Sigüenza, 2.
Villa del Prado, 1; San Lorenzo, 0.
At. Cercedilla, 0; Arenas, 0.
Torrijos, 2; Colmenar, 0.
Collado Villalba, 1; Galapagar, 1.
Asland, 1; Tarancón, 2.
Moraleja, 2; Burgo de Osma, 1.
El Escorial, 0; Acueducto, 1.
San Prudencio, 1; Navalcarnero, 2.
Marchamalo, 2; Cebrecena, 0.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	P.	C.	P.
Colmenar	6	4	1	1	14	6	9
Res. Prov. Avila	6	4	1	1	12	6	9
Acueducto	6	4	0	2	14	3	8
Marchamalo	5	4	0	1	9	3	8
Celverña	6	4	0	2	13	7	8
Galapagar	6	3	2	1	10	6	8
Torrijos	6	4	0	2	10	9	8
Tarancón	6	3	1	2	13	8	7
Arenas	6	2	3	1	8	7	7
Navalcarnero	6	3	1	2	11	9	7
At. Cercedilla	6	2	1	3	5	7	5
Villa del Prado	6	2	1	3	10	11	5
U. D. Collado Vill.	6	2	1	3	6	14	5
San Prudencio	5	2	0	3	6	7	4
El Escorial	5	2	0	3	4	6	4
Mejoreño	5	1	2	2	7	11	4
Burgo de Osma	6	2	0	4	9	13	4
Sigüenza	5	1	1	3	8	14	3
Moraleja	6	1	1	4	6	15	3
San Lorenzo	5	1	0	4	4	8	2
Asland	6	1	0	5	5	14	2

BALONMANO EN LA DIVISION DE HONOR

RESULTADOS

Marcol, 20; S. Antonio, 18.
Atlético, 23; Teucro, 13.
Calpisa, 15; Barcelona, 12.
A. Octavio, 17; Gavá, 14.
Antaitasuna, 14; Vallehermoso, 11.
Granollers, 32; Bidasoa, 13.
Clasificación: Calpisa, 10; Barcelona y Atlético, 8; Granollers, Marcol y Bidasoa, 6; Antaitasuna, Gavá y A. Octavio, 4; San Antonio y Teucro, 2; Vallehermoso, 0.

BALONCESTO

La victoria del Imperio O J E sobre el Bancobao

Formando con Santino, Martín, De la Fuente, Barroso y Sacristán, el Imperio inició el encuentro del pasado domingo, en el pabellón, contra el Bancobao, y rápidamente el marcador se inclinó a favor de los segovianos, fruto de la superioridad evidente de éstos sobre los madrileños.

En la primera mitad, la superioridad que comentamos, fue una de las principales causas de que, tras los primeros minutos de lógico interés, el partido entrara en una fase definitiva de monotonía, que ni De la Fuente primero, ni

Herranz después, jugadores «base» del equipo segoviano, pudieron convertir en el juego preciosista que deseaban los espectadores, ya que, la preocupación por la suerte del marcador había desaparecido.

La segunda parte, tuvo síntomas paralelos a la anterior, y nada nuevo, por ello, podemos añadir.

La defensa, y por parte segoviana, fue el aspecto más interesante del encuentro, aunque sin conseguir paliar la poca vistosidad del partido.

Final, 59 a 47, para el Imperio.

En resumen, otra victoria del Imperio, que no divirtió a los aficionados, pero que, en definitiva, afianza la situación imperialista en la tabla clasificatoria.

Destacados:

Por el Bancobao, el juego más interesante le ofreció Blanco F.

En el Imperio, el mejor fue Santino, destacando también los progresos de Sacristán.

Anotadores:

Bancobao: Mendoza (1), Cillero (6), Romera (5), Díaz (10), Madrigal, Madrigal F. (1), Chousa, Blanco F. (19), Blanco A. (5).

Imperio: Postigo (2), Sacristán (8), Martín (18), Herranz (7), Santino (10), Quintanilla, Barroso (10), García (2), De la Fuente (2), Juan Carlos.

En el minuto seis de la segunda parte, el árbitro auxiliar Luis Miguel García, se sintió repentinamente indispuerto y tuvo que ser trasladado a una clínica de la ciudad, en la que se encuentra actualmente. Le deseamos desde aquí, una pronta recuperación.

Tanto el árbitro principal, Eusebio Navacerrada, como Luis Miguel García, hasta su percamce, actuaron correctamente.

A. B. V.

BALONCESTO EN PRIMERA DIVISION

RESULTADOS

Real Madrid, 115; Náutico Tenerife, 69.
Manresa, 91; Vasconia, 58.
F. C. Barcelona, 98; Hospitalet, 74.
Badalona, 89; Estudiantes, 88.
Juventud, 93; Pineda, 61.
Breogán, 93; Aguilas, 78.
Clasificación: R. Madrid y Barcelona, 10 puntos; Juventud, 8; Manresa, Pineda y Hospitalet, 6; Círculo Badalona, 4; Estudiantes, Vasconia, Breogán, Náutico y Aguilas, 2.

QUINIELAS

150.294 pesetas a cada uno de los 621 boletos de 14 aciertos

Madrid, 20.—Resultado de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas de ayer, domingo:

Columnas: 101.817.558.
Recaudación: 509.087.790 pesetas.

Cincuenta y cinco por ciento de premios, 279.998.285 pesetas.

Reparto provisional 93.332.762 pesetas, a repartir entre 621 de 14, a 150.294 pesetas.

93.332.762 pesetas, a repartir entre 23.447 de 13, a 3.981 pesetas.

93.332.762 pesetas, a repartir entre 275.214 de 12, a 339 pesetas.

Lea usted EL ADELANTADO

RUGBY EN PRIMERA DIVISION

RESULTADOS

Universitario, 9; Arquitectura, 38.

Cisneros, 43; N. Barcelona, 3.

Canoe, 13; Samboyana, 3.

RACA, 6; S. Sebastián, 11.

Cornellá, 10; Uros, 6.

Clasificación: Cisneros y Arquitectura, 9 puntos; Canoe, 7; Samboyana y Cornellá, 6; S. Sebastián y RACA, 5; Uros y Universitario, 4; Natación, 3.

Transmisiones de fútbol por T V E en noviembre

Para el mes de noviembre, TVE tiene previsto televisar cinco partidos tras haber descartado las retransmisiones previstas de la Copa de Europa de campeones de Liga.

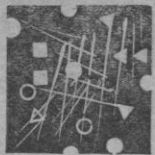
Los encuentros entre Derby County y Real Madrid, que estaban previstos fueran televisados, no podrán aparecer en pantalla debido a las disposiciones de la UEFA que impide la retransmisión de un partido si coincide en hora y día con el de otro equipo de la misma nación. Como se da el caso de que el partido a celebrar en el terreno del Derby coincide con el del Atlético de Madrid, en el estadio Manzanares, y el encuentro de vuelta con los del Barcelona y Real Sociedad, y ninguno de estos equipos ha accedido a cambiar la hora de sus encuentros, pese a los deseos de TVE de que así se hiciera, no será posible la retransmisión.

Por su parte los encuentros que sí se transmitirán son los correspondientes al Torneo Nacional de Liga en las siguientes fechas:

Domingo, 2; Santander-Granada.
Domingo, 9; Zaragoza-Valencia.
Domingo, 23; Oviedo-Atlético de Madrid.
Domingo, 30; Barcelona-Las Palmas.

EL ESPAÑA-RUMANIA

Finalmente en la jornada libre del día 16, y desde Bucarest, se ofrecerá el partido entre las selecciones nacionales de Rumania y España, valedero para la Copa de Europa de selecciones nacionales, y de vital trascendencia para la clasificación del grupo cuarto en donde militan ambas naciones en compañía de Dinamarca y Escocia. Un empate supondría la clasificación para los muchachos que entrena Kubala.



SUCESOS

EN LA CAPITAL Y LA PROVINCIA

Herido en accidente de tráfico

El vecino de Madrid don Félix Alonso Herranz resultó herido en un accidente que se produjo ayer en la carretera nacional de Madrid a León por Segovia, dentro de nuestra provincia; el turismo que conducía, tras salirse de la calzada, cayó por un pequeño terraplén. El conductor, único ocupante del vehículo, sufrió heridas calificadas de leves.

EN ESPAÑA

Duelo a tiros entre dos hombres en una plaza de Las Palmas

Las Palmas de Gran Canaria, 20.— Por cuestiones personales dos hombres se enfrentaron el domingo por la noche a tiros en una céntrica plaza de Las Palmas, resultando uno de ellos con lesiones de carácter leve en una mano al recibir una perdigonada en la misma. Los participantes en este duelo fueron José Vargas Silva y el empresario taurino Octavio Martínez "Nacional", quienes mantuvieron una violenta discusión con anterioridad, quedando ambos citados para verse por la noche en la plaza de la Victoria.

Según testigos oculares del incidente, Octavio Martínez llevaba, al presentarse en el lugar de la cita, un revólver del calibre 27, mientras que Vargas Silva era portador de una escopeta de dos cañones. Inmediatamente después de su llegada a la plaza comenzaron a disparar uno contra otro, resultando alcanzado Nacional, quien luego fue trasladado, primero, a la Casa de Socorro, y después, al Hospital Insular, donde fue asistido.

Un coche-patrulla de la Policía Municipal de Las Palmas se presentó en la plaza de la Victoria y consiguió desarmar a los dos contendientes, de quienes se hizo cargo la Guardia Civil del Puerto de la Luz.

Atraco a dos gasolineras

Almendralejo (Badajoz).—Un grupo de cuatro jóvenes ha atracado en la madrugada del sábado dos gasolineras, situadas en las cercanías de Zafra.

El empleado de la gasolinera más próxima a Zafra se vio sorprendido por la presencia de tres jóvenes que, con gafas oscuras, se apearon de un "Seat 124", tipo sport, de color rojo, matrícula de Barcelona y que, apuntándole con una escopeta, le obligaron a entregar la recaudación, que eran 10.463 pesetas. Seguidamente, destruyeron el teléfono y huyeron con un cuarto hombre que les esperaba en el coche, enmascarado.

Diez minutos más tarde se presentaron en el surtidor de los Santos de Maimona, muy próximo al anterior, y con la escopeta intimidaron a Manuel Gordillo Bellido, de sesenta años de edad, que les entregó 3.152 pesetas de recaudación; destruyeron el teléfono con un tiro de escopeta.

Parece ser que la edad de los ladrones oscila entre los 16 y 17 años.

Descubren 66 kilos de hachís en una venta sevillana

Sevilla, 20.— La Guardia Civil descubrió un total de 66 kilos de hachís en una venta próxima a Sevilla, situada en la carretera de Sevilla a Utrera y denominada Venta de Andalucía.

Han sido detenidas tres personas, una de ellas, al parecer la depositaria del hachís, es el arrendatario de dicha venta, y los otros dos detenidos —cuyos nombres no se han facilitado— se cree son los encargados de distribuir el estupefaciente. El valor de la droga intervenida se estima que es del orden de seis millones de pesetas.

Empresa calefacción ámbito nacional

PRECISA

MECANICOS ELECTRICISTAS
O TALLERES ELECTRO-MECANICOS

para servicio de Asistencia Técnica en
SEGOVIA y provincia

Escribir con referencia a:

Sr. TIJERO. c/ Quiñones, 15. Madrid-8

LABORAL

GRAVE CRISIS EN EL RAMO DEL VIDRIO Y LA CERAMICA

Teruel, 20.—«El ramo del vidrio y la cerámica está pasando en estos momentos por una situación de grave crisis», ha dicho en Alcañiz el presidente del Sindicato Nacional del Vidrio y Cerámica, don Carlos Iglesias Seigas.

«Este ramo, en gran parte —añadió—, produce sus materiales para las industrias de

la construcción, y, por tanto, la grave crisis por que atraviesa la industria en España y en Europa está repercutiendo de una forma notable en el vidrio y en la cerámica, y, de modo particular, en el sector de tejas y ladrillos, que tiene una gran importancia en Teruel, como lo tiene en el resto de la geografía nacional.

Está atravesando por unas dificultades enormes, que nosotros hemos expuesto en distintas ocasiones a los miembros del Gobierno. En estos momentos estamos pendientes de que por parte del presidente Arias se nos conceda una audiencia, en la cual le vamos a plantear estos problemas en toda su profundidad.»

HORARIO DE TRENES

SEGOVIA-MADRID	3014	3020	3022	3030	3038	3048	3052	3054	3058	3062
							(2)			
Segovia (Salida) ...	6,22	7,48	8,47	11,19	14,00	16,52	18,40	19,16	20,24	21,22
La Losa ...	6,33	7,59	—	11,30	14,11	17,03	18,50	19,29	20,35	21,33
Ortigosa del Monte	6,37	8,03	—	11,34	14,15	17,07	18,54	19,33	20,41	21,37
Otero ...	6,44	8,10	9,06	11,41	14,22	17,14	19,01	19,40	20,48	21,46
Los Angeles ...	6,49	8,15	—	11,46	14,27	17,19	19,05	19,45	20,53	21,51
El Espinar ...	6,56	8,22	—	11,52	14,34	17,26	19,11	19,52	21,00	21,58
San Rafael ...	7,01	8,27	—	11,57	14,39	17,31	19,15	19,57	21,03	22,04
Gudillos ...	7,06	8,32	—	12,02	14,44	17,36	19,20	20,02	21,10	22,09
Tablada ...	7,11	8,39	—	12,07	14,49	17,41	19,25	20,07	21,19	22,14
Cercedilla ...	7,19	8,46	9,27	12,15	14,57	17,48	19,32	20,16	21,26	22,47
Villalba ...	7,44	9,12	9,58	12,44	15,19	18,10	19,58	20,43	21,47	22,48
Chamartín ...	8,23	9,51	10,40	13,23	15,58	18,48	20,40	21,22	22,26	23,27
N. Ministerios ...	8,27	9,55	10,44	13,27	16,02	18,53	20,44	21,26	22,30	23,31
Recoletos ...	8,31	9,59	10,48	13,31	16,06	18,57	20,28	21,30	22,30	23,35
Madrid - Atocha ...	8,34	10,02	10,51	13,34	16,09	19,00	20,51	21,33	22,37	23,38
Guadalajara ...			11,45				21,45			

MADRID-SEGOVIA	3003	3007	3013	3017	3021	3029	3038	3043	3047	3057
		(2)					(1)			
Guadalajara ...		6,53					16,41	17,41		20,54
Madrid - Atocha ...	7,12	7,50	9,08	10,17	11,15	14,25	17,35	18,36	19,55	21,50
Recoletos ...	7,15	7,53	9,11	10,20	11,18	14,28	17,38	18,39	19,58	21,53
N. Ministerios ...	7,19	7,57	9,15	10,24	11,22	14,32	17,42	18,43	20,02	21,57
Chamartín ...	7,24	8,06	9,20	10,29	11,27	14,37	17,47	18,50	20,07	22,05
Villalba ...	8,03	8,56	10,02	11,08	12,07	15,18	18,29	19,30	20,46	22,49
Cercedilla ...	8,31	9,28	10,24	11,30	12,33	15,40	18,58	19,59	21,11	23,16
Tablada ...	8,40	8,35	10,31	11,37	12,40	15,47	—	20,08	21,18	23,23
Gudillos ...	8,45	9,39	10,36	11,42	12,45	15,52	—	20,12	21,23	23,27
San Rafael ...	8,49	9,42	10,40	11,47	12,49	15,56	19,09	20,15	21,27	23,30
El Espinar ...	8,54	9,46	10,45	11,53	12,54	16,01	19,13	20,18	21,32	23,33
Los Angeles ...	9,01	9,52	10,52	12,00	13,01	16,08	—	20,24	21,39	23,39
Otero ...	9,07	9,55	10,56	12,04	13,05	16,12	—	20,27	21,45	23,42
Ortigosa del Monte	9,13	10,00	11,02	12,10	13,11	16,18	—	20,32	21,51	23,47
La Losa ...	9,18	10,04	11,07	12,15	13,16	16,23	19,30	20,38	21,56	23,51
Segovia (Llegada)	9,28	10,13	11,17	12,25	13,26	16,33	19,39	20,47	22,06	24,00

SEGOVIA-MEDINA

Segovia (Salida) ...	7,20	16,40	22,15
Hontanares ...	7,33	16,53	22,28
Ahusín ...	7,39	16,59	22,34
Yanguas de Eresma ...	7,45	17,05	22,40
Arnuña - Bernardos ...	7,52	17,12	22,47
Ortigosa de Pestaño ...	8,00	17,18	22,53
Nava de la Asunción ...	8,13	17,31	23,06
Coca ...	8,20	17,38	23,13
Ciruelos ...	8,25	17,45	23,18
Fte. Santa Cruz de C. ...	8,29	17,49	23,22
Fuente Olmedo ...	8,34	17,54	23,27
Olmedo de Adaja ...	8,41	18,01	23,34
Pozal de Gallinas ...	8,55	18,15	23,48
Medina del Campo ...	9,04	18,24	23,57

MEDINA-SEGOVIA

Medina del Campo ...	6,55	9,28	18,35
Pozal de Gallinas ...	7,03	9,36	18,43
Olmedo de Adaja ...	7,18	9,51	18,58
Fuente Olmedo ...	7,23	9,56	19,03
Fte. Santa Cruz de C. ...	7,28	10,01	19,08
Ciruelos ...	7,32	10,05	19,12
Coca ...	7,37	10,10	19,17
Nava de la Asunción ...	7,45	10,18	19,25
Ortigosa de Pestaño ...	7,59	10,30	19,37
Arnuña - Bernardos ...	8,06	10,37	19,44
Yanguas de Eresma ...	8,12	10,43	19,50
Ahusín ...	8,19	10,50	19,57
Hontanares ...	8,26	10,57	20,04
Segovia (Llegada) ...	8,39	11,10	20,17

- (1) Circula solamente los sábados y vísperas de festivos.
(2) Circula solamente los domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA - SANTANDER - SEGOVIA - MADRID

Madrid-Chamartín, salida	23,10	Santander, salida	22,45
Villalba ...	23,49	Valladolid ...	3,35
Segovia, salida	0,59	Medina ...	4,29
Medina ...	2,22	Segovia, salida	6,05
Valladolid ...	3,09	Villalba ...	7,00
Santander ...	8,15	Madrid-Chamartín	7,45

AUTOBUSES PLAZA - ESTACION

5,15	16,15
5,35 (1)	18,15 (2)
7,00	18,45
7,20	20,00
8,15	21,00
10,30	21,50
13,15	0,30
(1) Correo y tren de	las 6,20.
(2) Festivos.	



La renta nacional de España y su distribución provincial - 1973

Con este mismo título, el Banco de Bilbao ha editado su publicación de carácter periódico, cuyo interés es de sobre bien conocido por los estudiosos del tema regional.

Al situarnos en el año 1973, cuando ya se ha consolidado en el país un periodo de crecimiento económico muy considerable, ha cobrado enorme importancia e interés en análisis de la distribución de dicho crecimiento y por tanto el análisis de uno de los aspectos concretos de dicha distribución «la espacial». Para dicho análisis el estudio sobre la distribución de la renta provincial del Banco de Bilbao es un elemento de juicio totalmente necesario para detectar las necesarias desigualdades existentes entre las provincias y poder así deducir si dichas discrepancias son aceptables o no por la sociedad en la medida en que sean tolerables o por el contrario generen contradicciones o injusticias urgentes de resolver.

Además del carácter investigador de dicho estudio que se manifiesta precisamente en no ser dependiente en su elaboración de los resultados obtenidos sobre el mismo tema en fechas anteriores, aceptando cualquier corrección que se tenga que producir por una mejora de la información estadística del país, presenta también un carácter de amplitud ya que analiza, con una desagregación considerable, las magnitudes más significativas de la evolución de cada provincia.

La investigación se realiza desde tres puntos de vista diferentes pero interrelacionados entre sí:

1. Por un lado se establece el «marco» del estudio, analizando el número de empleos con desagregación sectorial para cada provincia, estableciendo después las cifras de población ocupada y población activa de cada una.

2. Desde el punto de vista de la producción y a través de los valores añadidos de cada sector se llega a establecer el producto neto de cada provincia.

3. Investigando las rentas en sus diferentes acepciones, entre ellas los costes salariales de cada sector, se llega a obtener los ingresos de dichas provincias, analizándose posteriormente una magnitud muy interesante que es la renta familiar disponible.

El análisis de estas tres magnitudes ayudado de las cifras de población total (estimadas a partir del censo de 1970), da una idea bastante completa de la situación relativa de las provincias y en gran medida de las transferencias de rentas de unas a otras, muchas veces en función de los movimientos migratorios de unas provincias a otras.

Por último el propio estudio del Banco de Bilbao realiza un análisis detallado de la evolución, en sus diferentes aspectos, del proceso concentrador de la población, producción y renta, en las provincias más industrializadas, que ya se había puesto de manifiesto en los estudios anteriores y especialmente en el que se refiere a 1971.

A pesar de que el proceso concentrador de la población en las zonas industrializadas y litoral, ha continuado durante 1972 y 1973, en el análisis de los datos se hace patente una cierta «saturación» en las provincias industriales con mayor densidad de población, así como también constata la ampliación del proceso hacia las provincias que se situaban inmediatamente detrás en dicho proceso industrializador. Parece que el factor natural de saturación «persona por kilómetro cuadrado» ayuda durante 1972 y 1973 a que el proceso concentrador del producto por kilómetro cuadrado se desacelere. Sin embargo, las provincias más deprimidas en cuanto al producto neto, deterioran nuevamente su situación relativa con las restantes provincias. En conclusión, se hacen patentes las diferencias entre la «España» poblada e industrializada y la «España» despoblada y agrícola.

Como medida de dicha concentración espacial se ha elaborado el índice de Gini en base a la producción neta y la superficie de las provincias, obteniéndose los siguientes resultados:

Año	1967	0,58768
"	1969	0,58981
"	1971	0,60517
"	1973	0,61357

Estos datos además de evidenciar una situación concentradora muy fuerte, muestran un empeoramiento de dicho proceso a lo largo de los años.

Por el contrario por el lado de las rentas, las provincias más deprimidas han presentado en 1972 y 1973 un crecimiento relativo más elevado en sus rentas, aunque por supuesto las diferencias absolutas de las rentas percibidas en dichas provincias son muy elevadas.

Como medida de la concentración de la renta familiar disponible (renta de que disponen las familias para el consumo o el ahorro) se ha elaborado el índice de Gini que relaciona la renta familiar disponible acumulada de las distintas provincias y la población afectada obteniéndose los siguientes resultados:

Año	1967	0,14179
"	1969	0,13714
"	1971	0,13218
"	1973	0,11148

Estos resultados muestran un grado pequeño de concentración de dichas rentas, además de presentar una evolución favorable de disminución de la concentración. Pero hay que observar (como en el propio estudio del Banco de Bilbao está indicado) que «las diferencias relativas de renta se han aminorado a través del movimiento migratorio, incluso de las emigraciones al exterior y de las emigraciones temporales a otras provincias que proporcionan transferencias de renta y elevan el nivel de renta familiar disponible por persona».

REFORMA MONETARIA: UN «PARTO» DIFÍCIL

«Todos los países están de acuerdo en la necesidad de lograr una estabilidad monetaria, que elimine la incertidumbre que en elevado grado domina actualmente las relaciones económicas internacionales», dice la revista «Situación» del Banco de Bilbao en su último número.

Pero si la necesidad de un nuevo ordenamiento monetario no provoca discusión alguna, parecen inmediatamente las divergencias a la hora de proponer el momento y las características del cambio.

Concluida en Washington la XXX Asamblea del Fondo Monetario Internacional y del Banco Mundial, celebrada del 1 al 5 de septiembre, es posible avanzar, sin perjuicio de posteriores análisis, una panorámica de las resoluciones adoptadas.

Ante todo, un clima pesimista, por no decir fatalista, ha impregnado las sesiones ante la difícil situación en que está inmerso el mundo, situación que no permite avizorar tiempo apacible para un futuro próximo.

Lástima que como resultado de estas reuniones mundiales —y esto ya lo podemos adelantar desde ahora— no haya podido ofrecerse todavía una respuesta positiva a los grandes problemas que tiene planteados el mundo.

La experiencia no apunta otra cosa y como es más fácil predicar que dar trigo... todavía habrá de transcurrir mucho tiempo para que llegue a los oídos de los unos la voz de los demás y se pueda alcanzar un sistema monetario internacional, sólido y estable.

Los préstamos del Banco de Crédito Industrial aumentan en un 25 por 100 en lo que va de año

A cerca de 21.000 millones de pesetas destinados a la industria en general y a más de once mil en créditos rotativos para descuento de certificaciones de contratistas de obras públicas ascienden a las concesiones otorgadas por el Banco de Crédito Industrial durante los nueve meses del presente año.

Estas cifras en el mismo periodo del año pasado, ascen-

dían a 17.000 y 7.500 millones de pesetas, respectivamente. Ha habido, pues, en lo que va de 1975 un aumento superior al 25 por 100 en los créditos destinados a la industria en general, y del 50 por 100 en los descuentos por certificaciones.

Los sectores prioritarios, la acción concertada, y los polos de desarrollo se han visto favorecidos con una cantidad superior a los doce millones de pesetas.

La marcha de las empresas

Trofeo «Líder de exportación 1974»

El pasado día 11 de octubre, en el Hotel Meliá Castilla de Madrid se entregó el Trofeo «Líder de Exportación 1974» a las empresas españolas que han alcanzado mayor volumen de ventas al exterior, dentro de cada sector industrial.

Recogieron el Trofeo sus presidentes o directores generales y estuvieron presentes las primeras autoridades españolas, Cuerpo Diplomático, presidentes de las Cámaras de Comercio y personalidades de la industria y el comercio españoles.

El Trofeo «Líder de Exportación» ha sido creado por los cuatro periódicos de exportación «Euroussa», «Mercado Mundial», «African Trade Review» y «The East Trade», con el objeto de premiar a aquellas empresas que se hayan destacado en la labor exportadora.

Esta es la segunda vez que se otorga el preciado galardón y se espera que, al igual que en su propia edición, alcance una gran resonancia tanto en España como en el extranjero.

DIPLOMESE EN CONTABILIDAD

Siguiendo curso por correspondencia autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia (primer grado número 198) y ACTUALIZADO CON LAS ÚLTIMAS DISPOSICIONES: Plan General de Contabilidad y reforma del Código de Comercio.

Será informado gratuitamente enviando su nombre y dirección a:

ESCO — Apartado 10.129 — MADRID

TELEFONOS

DE

EL ADELANTADO

Dirección: 41 46 98

Redacción: 41 46 97

Administración: 41 46 96



Bilbao	730—13
Cor. Bancobao .. .	—
Central	—
Español de Crédito	567—3
Hisp. Americano ..	—
Santander	—
Unión y F. Español	—

Cartinbao	173=
Corp. Ind. Bancobao	158—4
Vibansa	265—5
Gen. de Inversiones	—

Fecsa, pequeñas ..	130,25 + 3,25
Hidroeléctrica Esp.	151,25 — 3,75
Iberduero	218 — 1
Unión Eléctrica ..	133 — 1

Altos Hornos	126-5
Astilleros Españoles	—
Citroën, Hispania	93-2
Duro - Felguera	93-2,50
Fasa-Renault	—
Femsa	159=
Seat	—

Cros	—
Esp. de Petróleos ..	330—3,50
Hidro-Nitro Esp. ..	200=
Papelera Española..	—
Papelera de Leiza	—
Papeleras Reunidas	263—7
Sniaze	III + 2
U. Explosivos R.T.	290—9
U. Resinera Esp...	—

Cristalería Española. —
Dragados y Const. 675—9

Campsa	..	..	239=
Tabacalera	..	..	300—10
Telefónica	..	..	195=

Finanz. y Servicios	_____
Alm. y Com. for.	_____
Financ. y Com.	_____
Alm. y Com.	_____
Galerías Preciados..	_____

Precisamos para Compañía de Seguro Libre de Enfermedad. A crear implantación en esta capital. Escribir a la Ref. M. N. 627, Oficina Colocación. C/ Gral. Pardiñas, 5. Madrid-1.
(M. N. 627)

Introducido en el ramo de
juguetería para Segovia y
su provincia. Interesados es-
cribir al Apartado de Co-
rreos, 25025 de Barcelona.
Ref. 3860.

Una nueva profesión de
gran porvenir te llama:

Infórmate en la
**Delegación Provincial
de Sección Femenina**

[illegible]

VERTICALES: 1. Constelación (plural). Tarugo de madera.—2. Roedor que durante el invierno permanece oculto y adormecido. Habano (plural). 3. Consonante repetida. Adver.

bio de lugar. Reflexivo.—4. Pájaro. Número. Sujeta con ligaduras.—5. Adverbio de modo. Cierta fruta.—6. Río español. Prefijo que significa tres o tres veces.—7. Aféresis de amor. Onda.—8. Entregas. Metal precioso. Círculo.—9. Artículo. Se atreviera. Habla.—10. Ultimo piso de un edificio. Unir, asociar para algún fin común.—11. Ninguna cosa. Novena.

HORIZONTALES: I. Oña.
Dean.—2. Silva, Matra.—3. Ar.
Estos. Id.—4. Sol. Rel. Oca.
5. Den. Oso.—6. Job. Fra.—
7. Pos. Ora.—8. Tus. Uro.
Añn. 9. Ar. Avila. No.—10.
Costa. Ardán.—11. Osea. Oñá.
VERTICALES: I. Osa. Ta-
co.—2. Litón. Puros.—3. IL.
Lajos. Se.—4. Ave. Dos. Ata.
5. Asi. Uva.—6. Ter. Tri.—7.
Mor. Oñá.—8. Das. Oro. Aro.
9. El. Osa. Di.—10. Atico.
Añnar.—11. Nada. Noma.

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar concede a los que hayan abonado los gastos de defunción, la prestación económica de 5.000 pesetas, que deberá solicitarse en la delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión.

El canje podrá solicitarse en cualquier Jefatura Provincial de Tráfico.

De no haberse hecho ya, es preciso sustituir —dentro del mismo mes en que corresponda efectuar el canje del permiso de circulación— las placas de matrícula por otras reflectantes homologadas.

Homenajes Distinciones y Premios

A DON JOSE MONTERO
PADILLA

Don José Montero Padilla, delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia de Segovia hasta hace pocos meses, ha sido objeto de un íntimo y entrañable homenaje por parte de los funcionarios de la mencionada Delegación quienes le han ofrecido una comida de amistad y compañerismo.

A la reunión, que tuvo en todo momento un singular carácter afectivo, asistieron también, junto a los funcionarios actuales de la Delegación de Educación y Ciencia de Segovia, otros funcionarios con destino en la actualidad en otras provincias pero que trabajaron anteriormente en ésta durante el tiempo que el señor Montero Padilla estuvo al frente de la Delegación.

Hizo el ofrecimiento de todos los asistentes, don José Gutiérrez Rojero, secretario de la Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, con elocuentes y cañosas palabras, a las que contestó con otras, llenas de emoción, don José Motero Padilla.



EL SEÑOR

Don Marciano Rincón Velasco

FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 20 DE OCTUBRE DE 1975

A LOS 72 AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

SU DESCONSOLADA ESPOSA, DOÑA MERCEDES REDONDO LOPEZ; HIJA, DOÑA MERCEDES RINCON REDONDO; HIJO POLITICO, DON FRANCISCO-JAVIER BLANCO RODRIGUEZ; HERMANOS, DON ELOY, DON QUINTILIANO, DON MARCOS Y DOÑA ANTONIA RINCON VELASCO, HERMANOS POLITICOS, TIOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al sepelio que tendrá lugar hoy a las 5 de la tarde, desde la casa mortuoria, plaza Díaz Sanz núm. 1, hasta la iglesia parroquial de El Salvador donde se oficiará el funeral por el eterno descanso de su alma, despidiéndose el duelo acto seguido, la misa de privilegio se rezará mañana, día 22, a las 10, en la misma iglesia.

MIÉRCOLES 22 OCTUBRE

Van 295 días de 1975; faltan 70.
Sol: De 8,33 a 19,26.
Santorial: Santos María Salomé, Marcos, Alejandro, Felipe, obs.
Pensamiento: «Procura hacer algo digno de todos los favores, pero no aceptes ninguno» (E. W. Stevens).

Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 749.

El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 674,8.
Viento del Este.
Temperatura máxima: 17,2.
En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 675,9.
Viento del Noreste.
Temperatura mínima: 10,2.
Temperatura a la una de la tarde: 18,0.

CARTELERA de ESPECTACULOS

SIRENAS: Hoy 7,30 y 10,15, único día: TRASPLANTE A LA ITALIANA, Carlo Giuffrè. Mayores 18 años.
CERVANTES: Mañana 7,30 y 10,15, estreno: LA NOCHE AMERICANA, Jacqueline Biset.
Jueves 23. Sensacional estreno
PIM, PAM, PUM... FUEGO
Conchita Velasco, Fernando Fernán Gómez
Triunfadora en San Sebastián

agenda

Farmacias de guardia

Para esta noche:

Plaza del Corpus, 9.
Plaza Ramiro Ledesma, 1. (San José).
Calle del Velódromo, 4. (Semiesquina a Ezequiel González).

Teléfonos

P. 18 de Julio ... 41-34-95
Policía ... 41-20-87
Guardia Civil ... 42-11-00
Urgencia S.O.E. ... 42-14-00
Bomberos ... 42-22-22



Televisión y Radio

PROGRAMA PARA MAÑANA

TELEVISION ESPAÑOLA

Primera cadena

13,45, Carta de ajuste.
14,00, Programa regional simultáneo.
14,30, Apertura y presentación.
14,31, Aquí, ahora.
15,00, Telediario.
16,00, Novela.
16,30, Despedida y cierre.
18,15, Carta de ajuste.
18,30, Apertura y presentación.
18,31, Avance informativo.
18,35, Un globo, dos globos, Tres globos.
20,00, El baúl de Hamburgo.
21,00, Telediario.
21,30, Los ríos.
22,00, Este señor de negro.
22,30, La hora de...
23,25, Últimas noticias.

23,30, Reflexión.
23,35, Despedida y Cierre.

Segunda cadena

19,30, Carta de ajuste.
20,00, Presentación y avances.
20,01, Revista de cine.
21,30, Noticias en el segundo programa.
22,00, Cineclub.
23,30, Última imagen.

RADIO SEGOVIA

7,45, Sintonía y saludo. 7,48, Lectura programas. 7,50, Despertar musical. 7,58, Matinal pensamiento. 8,45, Paco Ruiz, detective privado. 9,00, Cosas de Segovia. 10,00, Su programa. 11,00, Mediodía cadena. Ser. 12,00, Su programa. 1,00, Vermut de melodías. 1,30, Información local. 2,00, Bolsa agrícola. 2,10, Tribuna deportiva. 2,30, Diario de R. Nacional. 3,00, Información local. 3,30, Peticiones del oyente. 4,00, María Teresa. 4,30, Música variada. 5,00, La mansión de Jalna. 5,30, Diálogos con María Angeles. 5,45, Minutos musicales. 6,00, La respuesta (Ser). 6,30, La puerta (Ser). 6,40, El espejo (Ser). 7,00, La cara del diablo. 7,25, Re-transmisión del partido de fútbol de Copa de Europa, entre el Berby County y Real Madrid (Ser). 9,30, Peticiones del oyente. 10,00, Diario de Radio Nacional. 10,30, Información local. 10,45, La noche es joven. 11,30, Hora 25 (Ser).

OFICINA DE PROYECTOS DE INSTALACIONES AGROPECUARIAS

REDACCION DE PROYECTOS Y

peticiones de subvenciones legales, e información sobre préstamos a fincas rústicas, ganaderas, etc., etc.

DIRECTOR TECNICO:

D. LORENZO COULLAUT - VALERA

Ingeniero Agrónomo

OFICINA San Agustín, 22, segundo

VISITAS: de 11 a 1,30

Registro civil

Siete nacimientos y dos matrimonios

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Lope Tablada y Ortiz, hijo de Lope Emilio y de Rosaura María; Laura Cabeza y Martín, de Rafael y Ana María; María Teresa San Frutos y de Diego, de Luis y María Pureza; María del Pilar Pérez y Cárdena, de Celso y María Socorro; Cristina Mate y Nieto, de Joaquín y María de los Angeles; Oscar Guerrero y Migueláñez, de José y María Petra; Francisco Javier Alberca y Peralta, de Francisco y María del Pilar.

Matrimonios: Juan Antonio Miguel y Arribas, con María de los Angeles Labrador y Barrios; Ricardo Mínguez y López, con María del Rosario Pinillos y Grande.

GIMNASIO DE RECUPERACION

Epifanio Herrero

Fisioterapeuta del servicio de Rehabilitación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

Hora, 3,30 a 7,30

(excepto sábados)

S. Agustín, 2, bajo, centro

Teléfono 418725

CENTRO DE ARTES PLASTICAS

(dibujo, pintura, decoración, arte infantil)

Dirigido por: ELOISA SANZ ALDEA
JOSE RAMON MONTOYA
RAFAEL R. BAIXERAS
(profesores titulados)

Matrículas e inscripciones:

Teléfono 415864, de 5 a 7 tarde.

Inauguración, 3 de noviembre

ANUNCIOS POR PALABRAS

OCHO PALABRAS, 24,00 ptas.
Cada palabra más, 3,00.

TRABAJO

SE necesita aprendiz adelantado de comedor. Restaurante Duque. (Ref. 3226).
SE necesita aprendiz de mostrador y dependiente. Bar Maracaibo, Segovia. (Ref. 3760).
SE necesita chica fija. Fernández Ladreda, 18, 3.º izquierda. Teléfono 412927.
SE necesita empleada de hogar fija. Fernández Ladreda, 18, escalera derecha 3.º A.
SE necesita asistente. Teléfono 413125.
NECESITO empleada de hogar fija o asistente sabiendo cocinar. Teléfono 412179.
SE necesita empleada de hogar. Santo Tomás, 10, 5.º D. Teléfono 411972.
SE necesita chica. Estiradores, 9, 3.º izquierda.
SE necesita muchacha o asistente. San Quirce, 3. Teléfono 412327.

PARA Madrid se necesita mujer sabiendo cocina, edad desde 40 años, sueldo a convenir. Teléfono 2267543. Madrid.

SE necesita señorita para cuidar niño, sólo mañanas. Llamar al teléfono 421446 (horas comercio).

PRECISAMOS agente comisionista para venta zona Centro. Enviar historial. C/ Orfila, 5, 3.º C. Madrid-4. Ref. a/c.

GANARAN dinero independientemente efectuando sencillos trabajos caseros aprovechando tiempo libre. Información Hispanotensa. Benidorm (Alicante)

¿DESEA trabajar independientemente? Escribanos si dispone de tiempo libre. Apartado 543 (Tarragona).

SE necesita aprendiz de obrador. Ladreda, 22, Confitería.

NECESITO caseros con hijos. Trabajo agrícola. Ruiz, Juan Herrera, 6. Santander.

TRASPASOS

SE traspasa tienda. Razón: Cantarranas, 5, primero D.

TRASPASO en Madrid pastelería con obrador y cafetería en el mismo local. Teléfono 2319782 (de 3 a 5).

PENSIONES Y HOSPEDAJES

RESIDENCIA Tagore. La Casa del estudiante. Santa Isabel, 11.

ENSEÑANZA

CLASES particulares, graduado escolar, B. U. P., oposiciones magisterio (ciencias). José Zorrilla, 121, 1.º B. Teléfono 412311.

INGLES General Básica euro lenguas.

INGLES francés, cualquier curso, traducción, examen, euro lenguas. Ladreda, 18.

VILLAMIL: Clases particulares matemáticas, física, química. Teléfono 415470.

SE dan clases de francés, profesora nativa. Teléfono 412106 (llamar de 4 a 6), preguntar por Catherine.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo sin conductor. Sierramar, Patiño, Ladreda, 11, 411447. 411996.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22. teléfonos 412909 y 413627.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

A BARCELONA, Lérida, Zaragoza, Soria, Aranda. También a Burgos, Logroño. Auto-Ibérica: Avda. Padre Claret, 6. Tel. 412659 - Segovia.

SI usted es vendedora de cualquier marca de productos de belleza y hogar, a usted le interesa este anuncio; artículos nuevos - compatibles. Teléfono 422964, de 10 a 5 tarde.

VENTAS

SE vende piso céntrico, parquet, calefacción central. Ezequiel González, 43. Informes: portera.

AVIA-4.000, como nuevo. Angel Gómez, Mozoncillo.

FURGONETA Citroen, autorizada cuatro plazas, buen estado. Teléfono, 18. Cantalejo.

VENDO parcela cerca Riofrio. Servicios y proyecto. Teléfono Madrid 4192932.

VENDO comedor baratísimo. José Antonio, 22-A segundo D.

SE vende en Prádena (Segovia) higuera con casa y 22 tierras con un total de 40.000 m.² Razón: teléfono 470928, San Ildefonso.

850 impecable por compra de otro. Teléfono 420473.

1.500 gas-oil Perkins. General Santiago, 8, primero C.

COMPRO finca 12 hectáreas aproximadamente. Carretera La Granja. Escribir: Races, Ladreda, 16.

GANADO

VENDO novillas abocadas. Teodoro Sanz Merino, Escalona del Prado. 412469.

CHOTAS extraordinarias cruce charolais, algún macho, vende. Carretera de La Granja, 6, Sr. Moreno. Teléfono 411679.

ULTIMA PAGINA

MANIFESTACION A FAVOR DE SERVILIANO GARCIA DE CASTRO EN NAVA DE LA ASUNCION

El Ayuntamiento y Consejo Local, presididos por el subjefe provincial del Movimiento, piden el cese de éste y del jefe local de Santa María de Nieva

Telegramas de ambas corporaciones de Nava al presidente del Gobierno, ministros de la Gobernación y secretario general del Movimiento y director general de Administración Local

El episodio que vivió este verano el pueblo segoviano de Nava de la Asunción, unido en torno a su alcalde y jefe local cesado por la superioridad, y que motivó el que en la prensa se hablara de un nuevo Fuenteovejuna, ha tenido ayer un nuevo y significativo capítulo.

Pasado ya algún tiempo, Jefatura Provincial del Movimiento consideró sin duda que era ya el momento adecuado para reunir al Consejo Local de Nava y pedirle que propusiera el nombre de quien pudiera ser el nuevo jefe local. Por otra parte, con vistas a la próxima entrada en vigor de la nueva ley de Régimen Local, y su sistema de elección de alcaldes, se consideraba seguramente muy conveniente tener para entonces cubierta ya la vacante en la alcaldía de este pueblo, que quedaría entonces consolidada durante bastante tiempo.

El hecho es que ayer, a las ocho de la noche, llegó a Nava de la Asunción el subjefe provincial del Movimiento, don Francisco Herrero Cabezas, a quien acompañaba el inspector provincial don Joaquín Gómez Migueláñez, y que se desplazaron para presidir una reunión conjunta del Ayuntamiento y del Consejo Local. Para esa reunión habían sido citados naturalmente los concejales y consejeros, que en la mayoría de

los casos son cargos coincidentes. A partir de esta convocatoria, en algunos sectores del pueblo empezó a correr cierto rumor de que podría haber noticias en torno a una posible sustitución en los cargos de alcalde y jefe local, que hasta su cese desempeñó don Serviliano García de Castro. Dichos cargos son desempeñados en la actualidad, interinamente, el de alcalde por el teniente de alcalde don Alejandro Marigómez y el de jefe local por don Mariano Jiménez.

Este rumor había empezado a reavivar la inquietud que desde este verano existe en el pueblo y al mismo tiempo su determinación de cerrar filas en torno a Serviliano García de Castro, a quien los vecinos siguen considerando como su verdadero alcalde. ¡Que no nos le quiten!, oímos decir ayer muchas veces en Nava mientras hacíamos esta información.

El hecho es que esa evidente inquietud y tensión siguen estando equilibradas por un propósito de guardar la serenidad y el orden, lo que hasta ahora se ha conseguido pese a algunos momentos de nerviosismo que ayer se produjeron, como más adelante veremos.

LLEGA EL SUBJEFE PROVINCIAL

Poco después de las ocho, llegó a la plaza mayor el co-

che de Jefatura Provincial en que viajaban los señores Herrero Cabezas y Gómez Migueláñez, quienes seguidamente pasaron al interior de la casa consistorial. En ese momento la plaza aparecía completamente vacía, pero en las inmediaciones se apreciaba la presencia de algunos grupos.

GRUPOS Y GRITOS

Hacia las ocho y veinte, los grupos se habían desplazado hacia la plaza y estacionado debajo del balcón principal del Ayuntamiento y la gente empezaba a afluir de forma paulatina pero constante. En un momento determinado empezaron a producirse gritos acompañados de ¡Servis, Servis, Servis!, que es como familiarmente se llama en Nava a Serviliano García de Castro. Para entonces, varios números de la Guardia Civil mandados por el teniente jefe de línea de Coca se habían hecho presentes junto a la puerta del Ayuntamiento.

INTENTO DE ENTRADA EN EL AYUNTAMIENTO

A las nueve menos veinticinco varios grupos quisieron entrar en el edificio, pero los guardias civiles les disuadieron. Los gritos aclamando a Serviliano se hicieron más fuertes entonces. Seguidamente se produjo un movimiento masivo hacia la puerta, hubo algún forcejeo con los guar-



El vecindario muestra su alegría al saberse que no se había adoptado un acuerdo para el nombramiento de nuevo jefe local



El público dirige su griterío al Ayuntamiento, donde se celebraba la reunión

días y se registró un momento de tensión y nerviosismo. Afortunadamente el buen sentido de los servidores del orden y de los vecinos hizo que la situación se resolviese de forma pacífica. Un grupi entró en el Ayuntamiento y el resto de los manifestantes, que para entonces ya eran unos trescientos, seguían gritando. Hombres, mujeres, jóvenes y también chavales no cesaban de corear el nombre de Serviliano. ¡Servis, Servis, Servis!, y también ¡Servis, Servis... como Servis no hay más que uno!

En momentos, aquéllo tenía un cierto aire festivo y preguntamos a unas chicas: ¿pero esto va en serio o en broma? ¡Completamente en serio!, nos respondieron. Servis, añadían, es un hombre quizás muy serio en su trato, pero eso no nos importa, porque es un trabajador. Tiene veinticuatro horas de voluntad.

Otros vecinos decían: «Hasta ahora otros alcaldes no se preocuparon más que de lo

suyo». «La familia de don Serviliano siempre ha tenido su casa abierta para todo lo que hayamos necesitado». «El Ayuntamiento era un revolcadero, hasta que Servis hizo las obras». «¡Fuera extranjeros!», se oía también decir. «Si nombran a otro alcalde que no sea Servis, lo tiraremos al pilón», decían algunas personas mayores. «En España, Franco, y en Nava de la Asunción, Servis», manifestaban asimismo. «Digan, nos advertía un hombre bien maduro, que los mayores estamos con Serviliano». «En el supuesto de que nombren otro alcalde, decían unas chicas jóvenes, tendrá que venir a darle posesión el gobernador civil y entonces, nos va a oír».

Algunas mujeres recorrieron las calles del pueblo para avisar a otros vecinos e informarles de lo que estaba pasando. Decían: «Si esto se hubiese sabido a media tarde,

(Continúa en la pág. 5)



El diálogo entre vecinos y Guardia Civil

3 DE LA TARDE

Al cerrar la edición

EXTRANJERO

El Gobierno argelino, en contra de la marcha sobre el Sahara

Argel, 21.—El Gobierno argelino acaba de tomar una posición implícita contra la marcha marroquí proyectada por el Rey Hassan II sobre el Sahara español, estiman los observadores.

El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores argelino ha hecho pública esta mañana una declaración en la que estima que "cualquier interpretación restrictiva" del informe de la misión especial de la O.N.U. y del dictamen del Tribunal Internacional de La Haya, "como cualquier iniciativa que se oponga a la misión de la O.N.U., no contará ni con el acuerdo ni con el apoyo de Argelia".—Efe